

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908

AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

POGODA

Dzisiaj przeważnie pogodnie, wiatry południowe z prędkością 10 mil/godz.; temperatura najwyższa 63 F (17.5 C).

Jutro słonecznie i ciepło. Wschód słońca o godz. 6:43 rano, zachód o 6:40 wieczorem.

KALENDARZYK

Dzisiaj środa, 27 września — Wincentego, Amadeusza. Jutro czwartek, 28 września — Marka, Waclawa. Pojutrze piątek, 29 września — Arch. Michała, Gabriela i Rafała.

No. 186 Rok (Vol.) LXXXII

CHICAGO, IL, Środa, 27 Września (September 27), 1989

Telefon wszystkich biur 286-0141

50¢

ZSSR PRZEDSTAWIA WŁASNY PLAN

Obrady Wspólnoty Europejskiej

W Dzisiejszym Numerze Znajdziecie:

- * Bałtycki dylemat (str. 4)
- * Kącik Polskiej Opieki Społecznej (str. 2)
- * Wiadomości sportowe (str. 5)
- * Nauczyciel polonijny w październiku (str. 4)
- * Ogłoszenia organizacyjne (str. 3)
- * Wybory do lokalnych władz szkolnych (str. 8)

Ważne Uchwały Węgierskiego Parlamentu

Budapeszt (CT) — Parlament węgierski zaakceptował na swym ostatnim posiedzeniu projekt ustawy w zasadniczy sposób zmieniającej dotychczasowe zasady wyjazdów zagranicznych — szczególnie na Zachód — obywateli swojego kraju.

Liberalizacja przepisów daje Węgrom możliwość swobodnego podróżowania a nawet oficjalnego ubiegania się o emigrację do dowolnie wybranego państwa.

Nowe prawodawstwo obejmuje również wszystkich tych obywateli węgierskich, którzy w przeszłości pozostali za granicą z różnych przyczyn, dając im możliwość swobodnego powrotu na Węgry bez stosowania przez organa służb wewnętrznych jakichkolwiek sztywnych zasad podjętą w przeszłości decyzję nie wracania do ojczyzny. Ustawa wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1990 roku.

W czasie sesji parlamentarnej zdecydowano również, że w przyszłorocznych wyborach powszechnych będą mogli wziąć udział przedstawiciele innych partii politycznych, kończąc w ten sposób dotychczasowy 40-letni monopol komunistów zrzeszonych w szeregu WPK. Członkowie WPK oznajmili, że w razie przegranej wyborów w przyszłym roku partia ich stworzy koalicję opozycyjną.

W chwili obecnej, ponad 70 procent 387-osobowego parlamentu węgierskiego, to członkowie partii komunistycznej. (bb)

Żydzi Biorą Odwet

Jerozolima. (Reuter) — Grupa izraelskich wandalów zniszczyła zabytkowy klasztor Karmelitanek w Haifie w proteście przeciw obecności sióstr tego samego zakonu w Oświęcimiu.

Wszystko wskazuje na to, że akcja była szczegółowo zaplanowana. Po zerwaniu ogrodzenia, wandalami wykopali kamień po kamieniu z klasztornych ruin.

Izraelskie radio przekazało do publicznej wiadomości ostrzeżenie religijnych grup żydowskich. Fanatycy zapowiedzieli systematyczne niszczenie obiektu aż do usunięcia Karmelitanek z budynku przylegającego do ogrodzenia byłego obozu śmierci Auschwitz.

Amerykanka, siostra Damie, przelożona grupy zakonne prowadzących w Haifie prace wykopaliskowo-restauracyjne, uznała atak za "wielką tragedię".

"Zakon Karmelitanek nigdy nie życzył sobie by siostry osiadły w Auschwitz. Uczyniły to wbrew przełożonym. Wielokrotnie odrzucały polecenie opuszczenia obecnego budynku klasztorowego. Działywały niezgodnie z przepisami" — skarżyła się siostra Damie w wywiadzie dla izraelskiego radia. (eg)

Nad Metodami Pomocy Polsce i Węgrom

Sprawa Nr 1 — Podniesienie Produkcji Rolnej

Bruksela. (CT) — Wspólnota Europejska osiągnęła porozumienie w sprawie przeznaczenia \$325 mln na pomoc dla Polski i Węgier na przyszły rok. Propozycję ogłoszono na spotkaniu ekspertów z 24 państw, powołanych do zorganizowania zachodniej pomocy w walce Warszawy i Budapesztu o wyjście z gospodarczego kryzysu.

Komisja wykonawcza Wspólnoty zwróciła się do 12 państw nie będących członkami (Ciąg dalszy na str. 5-ej)

Menem Gotów Do Spotkania z Thatcher

Nowy Jork (UPI) — Podczas spotkania z grupą Amerykanów żydowskiego pochodzenia w Nowym Jorku prezydent Argentyny Carlos Menem wyraził gotowość odbycia spotkania z brytyjską premier Margaret Thatcher.

Z wypowiedzi Menema wynika, iż celem rozmów byłoby ostateczne rozwiązanie problemu Malwinów, wysp określanych brytyjską nazwą Flaklandów.

Stosunki między obydwojma państwami zostały zerwane po inwazji wojsk argentyńskich na Falklandy w kwietniu 1982 roku. Po trwającej 10 tygodni wojnie Argentyńczycy przegrali, a w wyniku walk śmierć poniosło ponad 1 tys. żołnierzy.

Na spotkaniu z 16 przywódcami amerykańskich organizacji żydowskich Menem wyraził gotowość odbycia rozmów z Thatcher w Londynie, Buenos Aires czy nawet w Jerozolimie.

Negocjacje między Argentyną i Wlk. Brytanią, lecz jeszcze na niższym szczeblu rozpoczęły się w przyszłym miesiącu w Madrycie, a ich zadaniem będzie nawiązanie stosunków dyplomatycznych między obydwojma zwaśnionymi dalej stronami.

W Nowym Jorku Menem wyraził nadzieję, iż Buenos Aires nawiąże z Londynem bardziej przyjacielskie stosunki pod koniec bieżącego roku lub najpóźniej na początku 1990 roku.

Z drugiej strony brytyjski minister spraw zagranicznych John Major podczas wywiadu dla sieci telewizyjnej BBC udzielonego w ubiegłym tygodniu przyznał, iż nie ma żadnego pośpiechu w nawiązywaniu stosunków dyplomatycznych z Argentyną.

Obie strony zgodziły się podjąć dyskusję o ewentualnej wymianie ambasadorów bez poruszania kwestii przynależności Falklandów.

Podczas nowojorskiego spotkania Menem oświadczył, iż na początku przyszłego roku pragnie odbyć podróż do Izraela, co stanowić będzie o jego osobistym wkładzie w wysiłki pokojowe na Bliskim Wschodzie. (ak)

Trzęsienie Ziemi w Chińskiej Prowincji Sichuan

Pekin (Reuter) — Trzęsienie ziemi o sile 6.6 na skali Richtera spowodowało obrażenia około 20 osób w południowo-zachodniej prowincji Sichuan.

Wstrząs zniszczył wiele domów, uszkodził kopalnię fosforu i spowodował pęknięcia nawierzchni dróg.



BOGOTA — Kolumbijskie wojsko przeprowadza rewizję luksusowej posiadłości należącej do Gonzalo Rodrigueza Gacha, jednego z przywódców producentów kokainy. (Reuter)

Dramatyczny Apel Jana Pawła II

Watykan (CT) — Papież Jan Paweł II skierował do muzułmańskiej społeczności specjalny apel, w którym nawołuje tę grupę wyznaniową, do podjęcia natchemiatowych wysiłków w celu ratowania państwa libańskiego.

"Oczy całego świata zwrócone są w stronę Libanu, kraju bezprzykładnego zniszczenia i ogromnej dewastacji, kraju gdzie życie ludzkie wydaje się nie mieć najmniejszej nawet wartości" — pisze w swoim posłaniu Jan Paweł II.

Według źródeł watykańskich, ostatni apel Głowy Kościoła katolickiego był pierwszym tego rodzaju listem papieskim adresowanym do wszystkich muzułmanów na całym świecie i zbiegł się w czasie z ogłoszeniem listu pasterskiego Jana Pawła II do członków Kościoła rzymsko-katolickiego, w którym Papież wzywa wszystkich wiernych do gorliwego uczestniczenia w światowym dniu modlitwy w intencji rozdartego wojną Libanu.

Obydwa dokumenty Watykan opublikował 7 września br., a więc jeszcze przed zesłotogodniowym, tymczasowym przerwaniem wymiany ognia w Bejrucie.

I w pierwszym i w drugim dramatycznym apelu odnoszącym się do sytuacji w Libanie Papież ponownie wyraził swą niezłomną wolę i gorące pragnienie odbycia podróży do tego państwa. Niemniej jednak, według rzecznika prasowego Stolicy Apostolskiej, nie wydaje się możliwe, aby Jan Paweł II w najbliższych tygodniach mógł udać się do Libanu.

W ubiegłym miesiącu Papież skierował pod adresem Syrii bardzo ostre sformułowania akcentując, że oczywistym wydaje się, iż Damaszek z całą bezwzględnością dąży do totalnego zniszczenia Libanu. Jan Paweł II oskarżył Syrię o ludobójstwo podkreślając, że zaangażowanie i bezwzględność oddziałów syryjskich w walkach dobitnie wskazuje na zaplanowane i konsekwentne próby wyniszczenia społeczności maronickiej, która uznaje w swoim wyznaniu zwierzchnictwo Rzymu.

W ostatnim liście do muzułmanów, Papież co prawda unikał używania nazwy konkretnego państwa, jednak ponownie zaakcentował nagłą konieczność opuszcze-

nia terenów libańskich przez "wszystkie okupujące siły".

W Bejrucie odbyła się niezwykła konferencja prasowa, w czasie której czterech zamaskowanych osobników, podających się za rzeczników i przedstawicieli radykalnego, proirańskiego ugrupowania Hizbollah ogłosiło zastosowanie akcji odwetowych za niedawną egzekucję w Arabii Saudyjskiej 16 kuwejckich szjytów, oskarżonych przez Rijad o terroryzm. Zamaskowani członkowie "Partii Boga" przestrzegli także potencjalnych reprezentantów władz w Bejrucie przed udaniem się na sobotnie spotkanie do Arabii Saudyjskiej w celu przedyskutowania politycznych sposobów rozwiązania skomplikowanej sytuacji w Libanie. Terrorysty zakończyli swe wystąpienie słowami: "Nie możemy zagwarantować, że wysłannicy libańscy będą całkowicie bezpieczni..." (bb)

Więcej Uchodźców NRD-owskich w Ambasadach RFN

Bonn (Reuter) — Prawie 200 osób z NRD pokonując ogrodzenia ambasad RFN w Pradze dostało się w czasie weekendu na jej teren, zwiększając liczbę oczekujących tam na opuszczenie bloku wschodniego — do około 900.

Około 300 uchodźców znalazło się w Warszawie — 100 w ambasadzie i 200 na terenie seminarium duchownego.

W Pradze wśród 900 osób mieszkających w namiotach w obrębie ambasad znajduje się około 200 dzieci i 2 kobiety w ciąży.

Od czasu otwarcia granicy węgierskiej dla mieszkańców NRD chcących przedostać się na Zachód, 20,000 osób przeszło na teren Austrii, a stamtąd do Niemiec Zachodnich.

Warszawskie seminarium duchowne jest przepelnione i grupy ochotników zajmujące się uchodźcami rozglądają się za dodatkowymi kwatarami.

Minister spraw zagranicznych RFN, Hans-Dietrich Genscher ma się spotkać w tym tygodniu z odpowiedziami ministrów NRD, PRL i Czechosłowacji w ONZ w Nowym Jorku. (kc)

Sto Numerów "Gazety Wyborczej"

Warszawa (Reuter) — Solidarnościowa "Gazeta Wyborcza", której setny numer ukazał się we wtorek, powiadzała, że przejęła od gazet komunistycznych pierwszeństwo w wysokości sprzedaży.

Powstała niecałe 4 miesiące temu jako pierwszy legalny dziennik opozycyjny w bloku wschodnim "Gazeta Wyborcza" wychodzi pięć razy w tygodniu w nakładzie pół miliona egzemplarzy.

Dwie największe partyjne gazety, które jeszcze w 1988 roku sprzedawały po 600 tys. egz., — "Trybuna Robotnicza" i "Trybuna Ludu", mają obecnie nakłady po 400,000. (kc)

Amerykańskie Ograniczenia Wizowe

Moskwa (CT) — Ambasada USA podała we wtorek do wiadomości nowe przepisy dotyczące procedury emigracyjnej, zmierzające do ograniczenia liczby kandydatów do wyjazdu.

Zawiadomienie zostało ogłoszone kilkusetosobowemu tłumowi obywateli ZSSR zgromadzonemu przed ambasadą. Nowe przepisy wchodzi w życie z dniem 1 października.

Aplikacje o wyjazd będą teraz przesyłane do Waszyngtonu, co znacznie odciąża personel ambasad w Moskwie, która do tej pory rozpatrywa je we własnym zakresie.

Od czasu złagodzenia przepisów wyjazdowych w ZSSR w ubiegłym roku, wokół placówki USA formują się codziennie długie kolejki. Pogłoski mówią, że miejsce w takiej kolejce można kupić za kilkaset dolarów.

Pierwszeństwo w rozpatrywaniu podań będą mieli od 1 października bliscy krewni obywateli lub stałych mieszkańców USA oraz osoby będące przedmiotem specjalnej troski Stanów Zjednoczonych — mówi oświadczenie ambasady.

"Wielu z tych, którzy nie mają bliskich powiązań rodzinnych z USA może spodziewać się bardzo długiego okresu zatławiania sprawy i może chcieć wziąć pod uwagę alternatywne kraje docelowe" — radzi dokument.

Kandydaci będą otrzymywać z Waszyngtonu zawiadomienia o ewentualnej rozmowie w ambasadzie.

Osoby posiadające wizę do Izraela nie będą mogły po 1 października występować w Rzymie i Wiedniu o wizy amerykańskie. Wielu Żydów sowieckich mimo posiadania wiz izraelskich oczekuje w tych miastach na przyjęcie do USA.

Dyrektor sowieckiego biura wizowego powiedział, że około 200,000 osób wyemigruje z ZSSR do końca tego roku. Większość chce jechać do USA, ale wielu udaje się też do Niemiec Zachodnich.

Tylko w sierpniu do ambasad USA wpłynęło 10,000 podań o wizy. (kc)

Zamach Bombowy w Santiago

Santiago (Reuter) — We wtorek rano przed siedzibą ambasad USA w stolicy Chile doszło do eksplozji ładunku wybuchowego. Zostały wybite szyby w promieniu ponad 50 jardów, lecz ofiar w ludziach nie było.

Z oświadczeń policji wynika, iż bomba została podłożona w pojemniku na śmieci stojącym przy wejściu do amerykańskiej placówki.

Jak dotąd żadna organizacja nie przyznała się do podłożenia ładunku. (ak)

Redukcji Broni Chemicznej

Szewardnadze Oskarża USA O Dwulicowość

Nowy Jork (Reuter, CT) — Związek Sowiecki we wtorek udzielił odpowiedzi na propozycje eliminacji broni chemicznej złożone przez prezydenta Busha.

Sowiecki minister spraw zagranicznych Edward Szewardnadze w przemówieniu wygłoszonym na forum Zgromadzenia Ogólnego Organizacji Narodów Zjednoczonych przedstawił plan zawierający takie warunki, które podpisanie porozumienia o redukcji broni chemicznej znajdującej się w arsenałach obu supermocarstw odsunie na przynajmniej pięć najbliższych lat.

Wiktor Karpow, negocjator ze strony sowieckiej oświadczył na konferencji prasowej, iż sowiecka oferta jest szersza niż plan przedstawiony przez prezydenta Busha.

(Dokończenie na str. 5-ej)

Radio i TV Nie Będą Służyć Partii

Warszawa (UPI) — Nowy szef polskiego radia i telewizji uważa, że państwowe środki masowego przekazu powinny rzetelnie informować społeczeństwo o problemach kraju i sugerować, że przyjmie do pracy dziennikarzy zwolnionych w okresie stanu wojennego.

57-letni Andrzej Drawicz, aktywista "Solidarności" i profesor Uniwersytetu Jagiellońskiego wyznał, że nie jest szczególnie zadowolony z wyboru na to stanowisko lecz czuje się zobowiązany wobec swego długoletniego współpracownika, premiera Mazowieckiego i dlatego podejmie próbę wykonania swych obowiązków najlepiej jak potrafi.

W wywiadzie dla "Gazety Wyborczej" Drawicz przyznał, iż honor ten spadł na niego niespodziewanie.

Przed nim reżyser Krzysztof Zanussi i dziennikarz Maciej Ilłowiecki nie przyjęli oferty premiera Mazowieckiego.

W całym bloku wschodnim Drawicz jest pierwszym nie-komunistycznym szefem mass mediów. Partia komunistyczna uważa radio i telewizję za najlepsze narzędzia propagandowe. Decyzja o przejęciu nad nimi kontroli przez "Solidarności" wywołała ostre debaty podczas dwóch tygodni poprzedzających skompletowanie gabinetu Mazowieckiego.

Za pierwsze i najważniejsze zadanie, Drawicz uznał rozwiązanie "sprawy moralnej" tych których zwolniono w 1981 roku.

"Komitet nie będzie tym, czym był dotychczas czyli ideologicznym instrumentem jednej partii. Sądzę, że musimy zabezpieczyć mu status bezpartyjny czy też ponadpartyjny" — mówił Drawicz. "Zacniemy mówić w imieniu ludzi, dla ludzi i językiem ludzi".

Drawicz jest znawcą literatury rosyjskiej i autorem wielu esejów publikowanych w prasie podziemnej i w "Tygodniku Powszechnym". Ma opinię człowieka miłego, wrażliwego, doskonale oczytanego, b. inteligentnego, znakomicie wykształconego i z wyśmienitym poczuciem humoru. Takiego zdania jest Wiktor Woroszyński, wraz z którym został internowany w 1981 roku. W czasie pobytu w więzieniu był rzecznikiem swej grupy w rozmowach z kierownictwem zakładu. Był przez wszystkich lubiany i cieszył się ogólnym zaufaniem. (eg)

Polska Opieka Społeczna Ogniwo

Polska Opieka Społeczna od 1981 roku prowadzi Dział Pośrednictwa Pracy, świadczący usługi osobom nowo przybyłym z Polski. Znalazienie pracy jest pierwszym krokiem na drodze Polaka chcącego tutaj, w USA zbudować swoje nowe życie. Dz.P.P. swoim programem usług stara się rozwiązywać problem pracy — główny, najpilniejszy problem nowo przybyłych.

Celem programu jest zwiększenie stopnia ekonomicznej niezależności klientów, obniżenie ich uzależnienia od Pomocy Społecznej.

Poniżej przedstawiamy najczęściej spotykane pytania kierowane pod adresem Działu Pośrednictwa Pracy.

P.: Kto jest uprawniony do korzystania z pomocy Dz.P.P. w Polskiej Opiece Społecznej?

O.: Program nasz jest dotowany przez Stanowy Departament Pomocy Społecznej. Warunkiem uzyskania pomocy jest posiadanie statusu uchodźcy lub azylanta politycznego.

P.: Jaki jest zakres usług prowadzonych przez Dz.P.P.?

O.: POS prowadzi poradnictwo zawodowe. Doradcy pomagają klientom pokonać bariery stojące na drodze do zatrudnienia. Przygotowujemy klientów do wejścia na rynek pracy rozwijając w nich umiejętności prowadzenia poszukiwań na tym rynku, instruując na temat technik przeprowadzania interview, ucząc wypełniania aplikacji o pracę i pomagając w zestawieniu "resume". Po znalezieniu pracy klienci otoczeni są dalszą opieką: pomagamy w utrzymaniu się na stanowisku lub zmianie pracy na bardziej odpowiednią dla klienta.

P.: Jakiego rodzaju pracy można otrzymać za pośrednictwem POS?

O.: Jest wiele uwarunkowań określających możliwość uzyskania rodzaju pracy. Są to: doświadczenie

zawodowe, stopień znajomości języka angielskiego, postawa klienta i jego motywacje do pracy, a nawet dostępność transportacji (dojazd do pracy). Większość klientów jest zatrudnianych w przemyśle mechanicznym, na stanowiskach: operator maszyn, mechanik, pracownik remontowy, montażyista czy pracownik budowlany. Część klientów uzyskuje prace urzędniczych, kasjerów, obsługi hotelowej.

P.: Jak dużo można zarobić w pracy uzyskanej za pośrednictwem POS?

O.: Ponownie, zależy to od wielu warunków. Niektóre z nich zostały przytoczone powyżej. Średnia początkowa płaca uzyskiwana w roku ubiegłym na stanowiskach uzyskanych za naszym pośrednictwem wyniosła \$6.50 za godzinę.

P.: Jaką jeszcze pomoc mogą w POS otrzymać nowo przybyli?

O.: W roku bieżącym utworzyliśmy nowe stanowisko doradcy, którego zadaniem jest pomoc przyjeżdżającym w dostosowaniu się do życia w USA. Pomoc ta obejmuje ogólne porady niezbędne do adaptacji w nowym kraju. Dotyczą one zagadnień jak: prawa konsumenta, bezpieczeństwo, ochrona zdrowia, prawa i obowiązki rezydentów USA, kultura, prowadzenie spraw finansowych i bankowych. Ponadto, doradcy mogą pomagać klientom jako tłumacze w sytuacjach tego wymagających, pomagając w załatwieniu spraw pracowniczych, mieszkaniowych, prawnych i uzyskaniu Pomocy Stanowej — Public Aid. Sprawy klientów wymagające pomocy nie będącej w zakresie Dz.P.P. mogą być przekazane innym działom Polskiej Opieki Społecznej.

Po dalsze informacje dotyczące pracy Dz.P.P. proszę dzwonić do Toma Kamykowskiego, nr telefonu 282-8206.

Monografia o Polonii w Ameryce Łacińskiej

O ile Polonia w U.S.A. doczekała się już szeregu monografii historycznych, o tyle znacznie mniej liczna choć niemniej prężna Polonia w Ameryce Łacińskiej, poza okazjnymi publikacjami o charakterze regionalnym, jest stosunkowo mało znana w polskiej literaturze emigracyjnej. Jako zawodowy hispanoamerykanista, związany przez blisko pół wieku z krajami Nowego Świata, postanowiłem zapobiec tej łuce. Dlatego też, od czasu przejścia na emeryturę uniwersytecką (1975), przystąpiłem do opracowania monografii historycznej pt. **Sylwetki Polskie w Ameryce Łacińskiej XIX-go i XX-go wieku**, która znajduje się w końcowej fazie redakcyjnej. Projekt ten wykiełkował z założonego przeze mnie w r. 1975, w Polskim Instytucie Naukowym w Ameryce — Księgozbioru Polsko-Łacińsko-Amerykańskiego, który posiada dość bogate materiały bibliograficzne o Polonii łacińsko-amerykańskiej w jęz. hiszpańskim, portugalskim, polskim i angielskim. Jest to właściwie jedyna tego rodzaju kolekcja badawcza na Zachodzie, stworzona z myślą, aby polski wkład do kultury i cywilizacji Ameryki hiszpańsko-portugalskiej ostatnich dwóch stuleci nie poszedł w zapomnienie historyczne!

Monografia ta posiada wyselekcjonowany zbiór około 250 szkiców bio-bibliograficznych wybitnych osobistości polskich lub pochodzenia polskiego z 15-tu krajów amerykańskich, jak Argentyna, Brazylia, Boliwia, Chile, Costa Rica, Rep. Dominikańska, Ekwador, Gwatemala, Kolumbia, Kuba, Meksyk, Peru, Paragwaj, Urugwaj i Wenezuela. W tym ciekawym korowidzie jak na taśmie filmowej, przewijają się zasłużeni uczeni, badacze, pisarze, lekarze, inżynierowie, artyści, kler i wyższej rangi wojskowi, choć nie brak zasłużonych działaczy społecznych. W przeciwieństwie do suchych danych encyklopedycznych, sylwetki te są żywo przedstawione na tle historyczno-społecznym danych krajów, co pozwala nam łatwiej ocenić ich wkład humanistyczny, naukowy lub technologiczny w rozwoju ich przybranych ojczyzn zamorskich. Przykładowo podaje, że czterech Polaków zajmowało stanowiska Rektorów uniwersyteckich (Brazylia, Chile, Honduras, Peru), nasi leka-

rze byli współtwórcami Szkół Medycznych (Brazylia, Urugwaj), ośmiu Polaków lub ich synowie dosłużyło się rangi generałów lub marszałków (Argentyna, Brazylia, Kuba, Meksyk, Wenezuela), polski inżynier wybudował kolej transandyjską w Peru, najwyższą na świecie, podczas gdy inny był założycielem pierwszej Politechniki w Ameryce Południowej, itd. itd. Większość tych faktów jest prawdziwą rewlacją dla historii kultury polskiej, stanowiąc cenny materiał dokumentacyjny dla historyków, socjologów i innych badaczy. Osobistości te podbudowały wielce reputację Polaków w Ameryce Łacińskiej. Jest ona dotąd nieznaną a może śmiało rywalizować z tą zdobytą w Angloameryce, gdzie zdobyliśmy kilka nagród Nobla.

Podjąłem się tej żmudnej pracy jako emerytowany profesor uniwersytecki, zamieszkały dawniej w Ameryce Łacińskiej, gdzie stykałem się osobiście z rodzinami "bohaterów" tej monografii a niekiedy z nimi samymi. Korzystałem tam także ze współpracy biograficznej innych osób i dlatego można ją uważać za pracę zbiorową. W tej współpracy redakcyjnej oraz przy rozbudowie Księgozbioru Polsko-Łacińsko-Amerykańskiego P.I.N., wzięli udział m.in. dr. E. Ciawłowski, mgr. M. Więckowski i dr. L. Wanke z Argentyny; prof. Cz. Bieżanko, prof. M. Kawka, mgr. W. Baliński i Jan K. Wójcik z Brazylii; ks. prof. M. Poradowski i W. Pszczołkowski z Chile; prof. M. Wionczek, Helena W. Zakrzewska i Elena Poniatowska z Meksyku; prof. L. Zawisza z Wenezueli, i inni. Najbardziej uciążliwą częścią tej pracy była weryfikacja faktologiczna, w czym niejednokrotnie korzystałem ze źródeł polskich w Paryżu, Londynie, Chicago, Buenos Aires, Kurytybie i Warszawie.

Dr Edmund S. Urbański

ADWOKAT

Mówiący po polsku.

Daniel Rozenstrauch
4750 N. MILWAUKEE AVE.
Tel. 736-1600

Były prokurator i obrońca publiczny. Doświadczenie sądowe w sprawach kryminalnych, emigracyjnych, spadkowych, odszkodowań cielesnych oraz w sprawach rozwodowych.

Polish National Alliance Home Office Bowling League

STANDINGS

TEAM	Number	Won	Lost	Handicap	Total Pins
PNA Vice	7	6	3	103	3889
Casey Spring Co.	6	6	3	105	3869
Team 10	10	6	3	107	3848
Jaskold, Inc.	2	6	3	118	3706
Cabaret	5	4	5	87	4036
Moskal's Caterers	3	4	5	114	3776
Sports Awards	9	4	5	130	3600
Bonnie's Devils	8	3	6	101	3612
Mid-Res	4	3	6	133	3600
T & N Rollers	1	3	6	120	3465

TEAM HIGH SERIES

Casey Spring Co.	1712
Cabaret	1671
Sports Awards	1639

TEAM HIGH GAME

PNA Vice	652
Jaskold, Inc.	601
Mid-Res	588

MEN HIGH SERIES

R. Piasecki	597
R. Kudlik	584
W. Sokolowski	578

MEN HIGH GAME

R. Jadach	240
W. Jaskold	230
M. Lynch	224

WOMEN HIGH SERIES

E. Cann	684
L. Sokolowski	594
J. Oskorep	590

WOMEN HIGH GAME

K. Ockerland	251
B. Jaskold	211
C. Kwiek	210

INDIVIDUAL STANDINGS

Name	T	H	TP	G	Avg.
W. Kuta	5	11	1517	9	168.5
T. Dudek	8	16	982	6	163.4
E. Cann	6	18	1449	9	161.
W. Jaskold	2	22	1404	9	156.
W. Sokolowski	4	23	1398	9	155.3
B. Kastner	9	26	1376	9	152.8
T. Szplit	10	29	1345	93	149.4
W. Juda	1	30	1336	9	148.4
Z. Modlinski	3	30	1335	9	148.3
T. Piwowarczyk	7	31	1330	9	147.7
R. Nitka	1	33	872	6	145.2
K. Ockerlund	7	34	1304	9	144.8
M. Kwiek	6	34	1301	9	144.5
C. Kwiek	4	34	1300	9	144.4
M. Tarczynski	10	35	1290	9	143.3

Alley: 13-14 15-16 17-18 19-20 21-22
Team: 9-1 5-3 4-7 8-6 10-2

SPECJALISTYCZNE CENTRUM LEKARSKIE DLA KOBIET

**AMERICAN
WOMENS
MEDICAL
CENTER**

Doświadczony Specjalista
GINEKOLOG
Oraz Asystentki
Mówią po polsku
■ Zabiegi ginekologiczne
■ Próby Ciążowe
■ Troskliwa opieka
2744 N. WESTERN AVE., CHICAGO
772-7726

2474 Dempster Des Plaines
Od poniedziałku do soboty
8 rano-5 po południu

ADWOKAT
Mówiący Po Polsku
ADAM DABEK
Testamenty — \$100
Kupno i sprzedaż domów —
od \$300
Jazda w stanie nietrzeźwym —
od \$450
Rozwody od \$300
3024 N. Milwaukee
276-7007 — 227-3268

**BIURA PRAWNE
JOHN'A ROKACZA**
Adwokat mówiący po polsku
zajmuje się wszelkiego rodzaju
sprawami.
• Rozwody
• Uszkodzenia Cieleśne
• Sprawy Kryminalne
• Przekroczenia Drogowe
w Stanie Nietrzeźwym
Pierwsza Wizyta BEZ OPŁATY
Przyjmuje Także Wieczorami
Dzwonić 7 dni w tygodniu
24-godzinny. Dwa biura:
Downtown i Northwest
726-3753

**ZWROT PIENIEDZY
ZA BADANIE WZROKU!***
Podczas wizyty u naszego lekarza będziesz miał
BEZPŁATNE BADANIE WZROKU
Jeżeli PRZYNIESIESZ RECEPTĘ
OD INNEGO LEKARZA,
otrzymasz zwrot pieniędzy do \$20 za badanie.



*Przy zakupie kompletnej pary okularów z minimalną opłatą \$75 nie biorąc pod uwagę innych ofert.
Oferta będzie aktualna do 11/15/89!
Proszę dzwonić po umówienie.
POSŁADAMY LABORATORIUM NA MIEJSCU ZAPEWNIAMY ZROBIENIE WIEKUSZKI SZKIEŁ NA POCCZEKANIU, LUB NASTĘPNEGO DNIA.
• Duży wybór modnych opravek znanych firm, okulary słoneczne oraz szkła kontaktowe.
• SERWIS ZAPEWNIAMY PROFESJONALNI PRACOWNICY.
• Wysokiej jakości materiał oraz wykonanie szkielek. Realizujemy recepty z Polski.
Zakład jest otwarty codziennie:
pon. i czw. od 10 do 8; wt. i piątek od 10 do 5;
środa od 10 do 3; sob. od 10 do 4;
nied. od 11 do 2

EUROPEAN OPTICAL CO.
5518 W. Belmont Ave.,
Chicago, Ill. 60641
Tel.: 286-0303
MÓWIAMY PO POLSKU!

BIURA ADWOKACKIE KUTA AND KASH

Frank J. Kuta & James J. Kash
5132 Archer
(N.W. Corner Archer & S. Kildare)
• Kupno i sprzedaż nieruchomości
• Testamenty
• Uszkodzenia cielesne
• Obrażenia cielesne przy pracy
• Sprawy w biznesach korporacyjnych
Tel.: 284-1414
MÓWIAMY PO POLSKU

DENTYSTA

BEZBOLESNE LECZENIE
NISKIE CENY
17 lat doświadczenia. Nowoczesny gabinet, kompletne leczenie i uzupełnianie brakującego uzębienia. Spłaty w ratach. Ubezpieczenia mile widziani. 9 rano — 10 wieczorem. 6 dni w tygodniu.
DR. WANDA ROGALSKA
4417 N. Central Ave.
282-4020

POŻYCZKI

Znalazłeś się w trudnej sytuacji finansowej?
— Potrzebujesz szybko pieniędzy!!!

CITY AND SUBURBAN FINANCIAL SERV.

312-202-0326

załatwi dla ciebie pożyczkę na remont domu lub na jakikolwiek cel. Reprezentujemy wiele banków i instytucji finansowych, jesteśmy informowani o stale zmieniającym się rynku pożyczkowym, przez co nasi klienci otrzymują najniższe procenty i dogodne dla nich spłaty.

Każda instytucja posługuje się różnymi formami udzielania pożyczek.
Po fachowej i szybkiej obsłudze dzwonić:
MARGARET BORKOWSKI **GEORGE TOMASZEWICZ**
312-456-1060 312-295-7711 wiecz.
Illinois Mortgage Brokers

MILWAUKEE DENTAL CLINIC

WSZELKIE ZABIEGI DENTYSTYCZNE

— DLA CAŁEJ RODZINY!

Wykonujemy protezy całkowite, częściowe i korony.
Tradycyjne i niewidoczne aparaty do prostowania zębów (braces).

Reperujemy protezy na poczekaniu.

Honorujemy ubezpieczenia.

I. BAHRANI, D.D.S. S. ALBAREDI, D.D.S., M.S. (Ortodonta)
Mówimy Po Polsku Zadzwoń Po Umówienie
4254 N. MILWAUKEE Tel. 282-7906

MÓWIĄCY PO POLSKU ADWOKAT

MAREK JASZCZUK

Specjalizuje się w sprawach:

EMIGRACYJNYCH

ROZWODOWYCH

KUPNA-SPRZEDAŻY DOMÓW

PRZEKROCZEŃ DROGOWYCH

WYPADKÓW PRZY PRACY

KRYMINALNYCH

TEL.: 252-5477

2956 NORTH MILWAUKEE AVENUE 1928 WEST 35TH STREET
CHICAGO, ILLINOIS 60618 CHICAGO, ILLINOIS

Specjalistyczny ośrodek opieki

Leczenie alergii i astmy

Zaznacz Twoje lub dziecka dolegliwości:

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Zatkany nos | <input type="checkbox"/> trudności z oddychaniem |
| <input type="checkbox"/> kaszel, kichanie | <input type="checkbox"/> łzawienie i swędzenie oczu |
| <input type="checkbox"/> zapalenie oskrzeli | <input type="checkbox"/> bóle brzucha, biegunka |
| <input type="checkbox"/> bóle gardła, uszu | <input type="checkbox"/> swędzenie skóry |
| <input type="checkbox"/> bóle głowy, zatok | <input type="checkbox"/> wypryski, wykwity skórne. |

Anna Szpindor, M.D.

Janusz Langiewicz, M.D., PhD.

SPECJALIŚCI—ALERGOLOGI—BOARD CERTIFIED

2551 N. Clark #300 1000 Lake Str.

Lincoln Park — Chicago Oak Park

848-3393

KSIĄŻKA UKAZUJĄCA

POLSKI WKŁAD

DO ROZWOJU STANÓW ZJEDNOCZONYCH

"POLACY

BADACZE AMERYKI"

Tomasz J. Turley

Książka o Polakach, którzy swoją wiedzą i energią walczyli przyczynili się do poznania geografii i ucywilizowania Ameryki.

Liczne ilustracje, ponad 50 map, spis literatury, obszerny skrót w języku angielskim, indeks osobowy, stanowią cenne uzupełnienie tej książki.

Autor, b. prof. geologii i geografii Tomasz J. Turley zamieszcza liczne prace o polskich osiągnięciach w nauce i technice.

Cena \$2.75, pocztą \$3.00

DZIENNIK ZWIĄZKOWY

6100 N. CICERO AVE. CHICAGO, IL 60646

(Na C.O.D. nie wysyłamy.)

TYLKO 2 PRZEDSTAWIENIA!!!

KABARET DUDEK

DATA: Sobota, 30-września 1989 — 8 wieczorem

Niedziela, 1-go października 1989- 5 po południu

MIEJSCE: WILBUR WRIGHT COLLEGE

3400 N. Austin Avenue, Chicago, Illinois

E. DZIEWOŃSKI

W. MICHNIKOWSKI

W. MŁYNARSKI

K. KOWALEWSKI

M. ZAWADZKA

J. DERFEL

BILETY:
POLONIA BOOKSTORE 2886 N. Milwaukee
BIURA POLAMERU 3094 N. Milwaukee — tel. 685-8222,
1113 N. Ashland — tel. 342-9851,
5506 W. Belmont — tel. 794-0200,
4425 S. Archer — tel. 523-2008,
5246 W. Fullerton — tel. 637-7737,
6140 N. Milwaukee — tel. 774-3600
Oraz w kasie na godzinę przed występem



Pamiętne Rocznicze Wrześniowe...

Spoleczność polska w Chicago uroczysto obchodziła pamięć tragicznych dat wrześniowych: pięćdziesięciolecie hitlerowskiej inwazji na Polskę i zbrodniczej napaści Związku Sowieckiego w dniach 1 i 17 września 1939 roku. Uroczystość ku czci tych wydarzeń, rozpoczęła w niedzielę 17 września 1989 r. Mszą św. o godz. 10:30 w kościele św. Jakuba przy 5730 W. Fullerton Ave. a następnie zakończono akademią i obiadem żołnierskim, w sali recepcyjnej restauracji "Diplomat" u zbiegu ulic Central i Fullerton.

W wypełnionej po brzegi sali, tłumnie spotkali się byli żołnierze września z polskim społeczeństwem miasta Chicago.

Uroczystość połączono z innymi pamiętnymi datami września a mianowicie: pięćdziesięciolecie powstania Podziemnego Państwa Polskiego, 48-rocznica uformowania na Nieludzkiej Ziemi, 5-tej Kresowej Dywizji Piechoty i 45-rocznica tragicznego Powstania Warszawskiego.

Zaszczyt urzędzenia dla społeczeństwa polskiego w Chicago tej akademii, przypadł w tym roku w udziale Kołu byłych żołnierzy 5 Kresowej Dywizji Piechoty i Kołu byłych żołnierzy Armii Krajowej w Chicago.

Akademii rozpoczęto z niewielkim opóźnieniem. Otworzył ją, przewodniczącą Komitetu Wykonawczego uroczystości prezes Kola Armii Krajowej, Witold Jastrzębski.

"... Chyba nie ma tu na sali nikogo, kto by w tych dniach tragedii wrześniowych i ich konsekwencji nie stracił najbliższych sobie osób, których pamięci pragniemy oddać tu dziś hołd..." — zaznaczył mówca w swoim krótkim przemówieniu, które zakończył słowami: "... Oby miłosierny Bóg sprawił, że zmiany zachodzące obecnie w Polsce, naprawdę staną się początkiem końca tego tak tragicznego uciemnienia narodu polskiego..."

Z kolei hymny amerykański i polski odśpiewał, przy akompaniamencie Władysława Dargiela, harcerz, druh Krzysztof Toczyński. Następnie, delegacja w osobach: p. Danuty Michalak, maj. Franciszka Drewnowskiego z 5-tej Dywizji Kresowej i mgr Waltera Szyszko z Kola Armii Krajowej, zapaliła znicz, po czym minutą ciszy uczczono pamięć i oddano hołd zmarłym i poległym żołnierzom Wojska Polskiego.

Zgodnie z kolejnym punktem porządku dziennego, przewodniczący komitetu wykonawczego obchodu, Witold Jastrzębski, przedstawił mis-

trza ceremonii akademii, Jerzego Polanina, który dokonał prezentacji i powitania gości oraz przedstawicieli organizacji polonijnych, prosząc następnie diakona, Stefana Stańczaka, o wygłoszenie inwokacji.

W tym momencie nastąpiła przerwa w części oficjalnej i podano obiad, po którym przystąpiono do kontynuacji programu akademii. Teraz głos zabierali w kolejności: przewodniczący Obwodu ZHP w Chicago, druh Jerzy Bazylewski — który mówił o powstaniu i historii "Szarych Szeregów"; wiceprzewodniczący krajowego Kongresu Polonii Amerykańskiej, Kazimierz Łukomski, omawiając po krótko sytuację i problem pomocy Polonii dla kraju; oraz bliski mi osobie prof. dr Hubert Romanowski z Uniwersytetu Chicago, związany również z PUNO, który urodził się we Wrocławiu w roku 1946, w tym samym roku, w którym ja rozpocząłem wśród gruzów tego miasta, budować swoje dojrzałe życie. Prof. Romanowski, w krótkim ale jakże treściwym przemówieniu, scharakteryzował niezwykle trafnie właściwe założenia walczącego komunizmu i rodzimych komunistów w kraju.

Na zakończenie głos zabrali: wiceprzewodniczący Komitetu Wykonawczego akademii, Czesław Szymański oraz diakon Stefan Stańczak wygłaszając benedykcje.

W części artystycznej, w programie przygotowanym przez mistrza Feliksa Refrena Konarskiego, wystąpił zespół jego teatru w składzie: Julita Mroczkowska, Barbara Kożuchowska, Andrzej Piekarski i Władysław Dargiel — opracowanie muzyczne. Reżyseria — Julita Mroczkowska. Zespół wykonał w sposób niezwykle dramatyczny, jeden z utworów rapsodycznych Refrena, co wycisnęło niejedną łzę, nawet z twardych żołnierskich serc.

Szczególne uznanie należy się zespołowi redakcyjnemu Komitetu Wykonawczego uroczystości, za starannie wydaną jednodniówkę, w której m.in. zamieszczono przepiękny utwór poetycki Zbigniewa Chałko pt. "Śpiew z Barykad". Autora poematu zauważyłem na sali. Jego poezja stanowi niewątpliwie osobny rozdział we współczesnej literaturze polskiej, rozdział chyba najmocniejszy pośród pieśni walczącej Warszawy mimo, że ciągle jeszcze niedoceniany właściwie przez krytyków i badaczy literatury.

Akademii zakończono wspólnym odśpiewaniem roty.

J. Mroczkowski

Jak Powstał Rząd T. Mazowieckiego i Czego Można Od Niego Oczekiwać

Na zaproszenie Wydziału Kongresu Polonii Amerykańskiej na Stan Illinois odczyt na powyższy temat wygłosi dr Zygmun Skórzyński, kierownik nowo utworzonego w Warszawie Biura Studiów Sejmu i Senatu.

Prelegent, socjolog, dyrektor Zakładu Socjologii Kultury, jest wieloletnim działaczem "Solidarności" i środowisk opozycji demokratycznej w Polsce, oraz współzałożycielem i przewodniczącym klubu dyskusyjnego Polska w Europie, który stał się cennym ośrodkiem formowania myśli politycznej opozycji.

Celem jego wizyty w Kanadzie i Stanach Zjednoczonych jest nawiązanie kontaktów oraz współpracy ze środowiskami emigracji polskiej w tych krajach.

Odczyt dra Skórzyńskiego, ze względu na jego aktualny temat, wzbudzi niewątpliwie duże zainteresowanie szerokich kół polonijnych. Odbędzie się on w Domu Wydziału KPA na Stan Illinois, przy 5844 Milwaukee Avenue, w piątek, 29-go września, o godz. 7-jej wieczorem. Wstęp 3 dol.

Serdecznie zapraszamy.

Wydział KPA na Stan Illinois

Diamentowy Jubileusz Gminy 75 ZNP

Gmina 75 ZNP ma bardzo poważne zasługi na polu pracy społecznej, humanitarnej i ideowej, a szczególnie w pracy dla Związku Narodowego Polskiego.

Przez okres 75 lat dzielnie i z honorem tę pracę wykonywała. Pomimo, że zmieniały się administracje i zarządy naszej Gminy lecz cel i idea pracy się nie zmieniały.

Przychodziły nowe zastępy ludzi owiani myślą dla lepszych celów, dla wielkości ZNP. Podjęli tę pracę i chętnie ją wykonywali przez okres 75 lat, która przypada w roku 1989.

Dlatego postanowiono ten okres pracy Gminy 75 ZNP uczcić uroczysto.

W niedzielę, dnia 22-go października w kościele św. Jana Kantego przy Ogden i Chicago Ave., odbędzie się dziękczynna Msza św., o godzinie 12:10, która, w języku łacińskim będzie celebrował proboszcz tej parafii Ks. Franciszek Phillips C.R.

W tym samym dniu w Domu Młodzieżowym Okręgu 13 ZNP, 6038 N. Cicero Ave., po nabożeństwie odbędzie się okazały bankiet Gminy 75 ZNP, aby podkreślić i wyказаć przynajmniej częściowo dokonane czyny, osiągnięcia i działania, wydany zostanie pamiętnik diamentowego jubileuszu.

Głównym mówcą na bankiecie będzie Edward Moskal, prezes ZNP.

Przedstawienie Dziecięcego Zespołu Teatru 13-ki

Dziecięcy Zespół przy Młodzieżowym "Teatrze" 13-ka serdecznie zaprasza wszystkie polskie dzieci oraz młodzież szkolną na przedstawienie pod tytułem: "POR i ROP". Jest to bardzo ciekawa historia, napisana przez Jerzego Niemczuka, o niezwykłych przygodach dwóch piesków.

Pierwsze przedstawienie odbędzie się w sobot 14 października o godz. 4:00 po południu, drugie w niedzielę 15 października o godz. 3:30 po południu w Talman Theatre przy 4921 W. Irving Park. Przy wejściu przewidziana jest nagroda.

Po rezerwacji miejsc można dzwonić na numery telefonów: 761-7889 oraz 867-9445. Cena biletów przy kasie wynosi \$5, natomiast w przedsprzedaży \$4.

Serdecznie zapraszamy wszystkie dzieci na popołudnie dobrej rozrywki i wesołej zabawy.

Bożysława Grajner-Steżalska

Zabawa Klubu Polonia Jefferson Park

Zarząd Klubu Polonia — Jefferson Park przy parafii św. Konstancji serdecznie zaprasza wszystkich na zabawę taneczną, która odbędzie się w sobotę, 30 września, o godz. 8 wiecz., w sali Hendzel, przy 5864 W. Ainslie St.

Do tańca grać będzie orkiestra "Pasierb." Bufet obficie zaopatrzone. Wstęp \$7 od osoby. Bilety można rezerwować telefonicznie pod nr 777-7557 lub 777-3511.

S. Surówka — prez.

Zabawa Klubu Przybysławice

Zarząd Klubu Przybysławice serdecznie zaprasza wszystkich członków i sympatyków oraz całą Polonię na zabawę jesienną, która odbędzie się 30 września w sali ZKP przy 5835 W. Diversey o godzinie 8 wieczorem. Do tańca grać będzie orkiestra Happy Quartet.

Dochód z zabawy przeznaczony będzie na budowę kaplicy na cmentarzu w Przybysławicach.

T. Kaganek — prezes
J. Żurek — kier. zabawy

Z Życia Organizacyjnego Z.N.P.

Złoty Jubileusz Tow. Wierność, Grupa 2927 ZNP

W niedzielę, 1 października Tow. Wierność (Fidelity Society) 2927 ZNP będzie uroczysto obchodził swój Złoty Jubileusz bankietem w sali Mayfield Banquet Hall, 6072 S. Archer Ave., o godz. 2 po południu.

W 50 latach Tow. Wierność rosło z małej gromadki do teraźniejszego członkostwa w około 400 osób włączając małe dzieci. Członkowie zawsze udzielali się w pracach Związku Narodowego Polskiego i ogólnopolonijnych. Jesteśmy jedyną Grupą, która miała jedną lub

więcej panienkę reprezentującą na balu debutantek Stow. Dobroczynności w każdy rok od roku 1960.

Serdecznie zapraszamy na naszą ucztę. Do tańca przygrywać będzie znana orkiestra "Joe Pat."

Bilety, po \$20 od osoby, są do nabycia od prez. Melanii Winieckiej — 636-3885 lub od sekr. Marii Pawlikowskiej — 434-1464.

Melania Winiecka, prez.

Zebranie Gr. 2714 ZNP Tow. J. Piłsudskiego

Grupa 2714 ZNP Tow. J. Piłsudskiego odbędzie swe miesięczne posiedzenie w niedzielę, 1 października w sali Copernicus Center przy 3160 N. Milwaukee Ave. Początek o godz. 1:15 po poł.

Podczas posiedzenia omówimy nasze przyjęcie oraz loterię zapowiedzianą na 5 listopada br., która odbędzie się w Domu Młod. Okr. 13 ZNP przy 6038 N. Cicero Ave.

Rezerwacji można dokonać dzwoniąc na nr tel. 777-8149.

L. Chabalowska — prez.

M. Drennan — sekr.

Zebranie Gr. 1820 ZNP Tow. Gwiazda Wolności

Towarzystwo Gwiazda Wolności Grupa 1820 ZNP zawiadamia, że pierwsze powokacyjne zebranie odbędzie się w niedzielę, 1 października o godzinie 2:30 po południu w sali KPA, 5844 N. Milwaukee Ave.

Prosi się członków o liczne przybycie, gdyż jest wiele ważnych spraw do omówienia. Bal jesienny odbędzie się w sobotę, 28 października w sali SPK pn. 3242 N. Pulaski Rd. o godz. 8:30 wieczorem. Grać będzie orkiestra Adam.

Z. Adamiak — prezes

J. Rutkowski — sekr.

Posiedzenie Gminy 3 ZNP

Zawiadamiamy delegatki i delegatów Gminy 3 ZNP, że pierwsze po wakacjach posiedzenie odbędzie się w czwartek, 28 września w sali Moskal Mayfair Hall przy 5639 N. Milwaukee Ave. Początek o godz. 7:30 wiecz.

Z powodu ważnych spraw, jakie są do załatwienia obecność delegacji jest pożądana.

P. Marud — prez.

W. Węglarz — sekr.

PROGRAM POLVISION

ŚRODA
Pierwsza godzina programu:
• Filmy animowane dla dzieci.
• Piosenki Powstania Warszawskiego.
• "Senat nie jest dekoracją" — rozmowa z senatorem Andrzejem Rozmarynowiczem z Ziemi Czestochowskiej.
Druga godzina programu:
• "Zmieniony" — ósmy odcinek serialu telewizyjnego Stanisława Barej. Grają: Ewa Błaszczyk, Irena Kwiatkowska, Krzysztof Kowalewski, Bronisław Pawlik
Trzecia godzina programu:
• "Strefa wolnorozyzkowa" — program rozrywkowy.

<p>Wolowy STEK Od Uda (Round Steak) STEK Z KOŚCIA 3.29 FL. STEK OD ZEBER 2.29 FL. GOLONKA WOŁOWA 1.39 FL.</p>	<p>159 FL.</p>	<p>Kurze NÓŻKI (Chicken Legs) KURZA WĄTRÓBKA 79c FL. SKRZYDEŁKA INDOCYZE 59c FL. KURZE GRZBIETY I SZYJKI 39c FL.</p>	<p>29c FL.</p>
<p>Red Label LODY (Ice Cream) 1/2 Galona COUNTRY DELIGHT MASŁO 1.59 FL. SALADA HERBATA 120 Woreczków 1.99 SURF PROSEK DO PRANIA 42 Unc. 2.49</p>	<p>99c</p>	<p>Hawthorn Melody SMIETANKA Do Kawy (Half and Half) 2 Pajnty JOGURT OWOCOWY 3/6-Unc. Pojem. 1.00 KWAŚNA SMIETANA 8-Unc. Pojem. 49c ECKRICH WĘDZONA KIELBASA 1.79 FL.</p>	<p>100</p>
<p>RC lub DIET RITE COLA 8 16-Unc. Butelek BUDWEISER PIWO 24/12-Unc. Puszek 8.39 MANISCHWEIT WINA 3/4 Litra 1.99 7-UP, CRUSH lub DR PEPPER 12/12-Unc. Puszek 2.99</p>	<p>149 Plus Dep.</p>	<p>Russet Białe ZIEMNIANKI (Potatoes) 10 -Funt. Worek JARMUZ lub FASOLKA 59c FL. PASCAL SELER 39c FL. SUCHA ŚREDNIA CEBULA 3-Funt. Worek 59c</p>	<p>119</p>
<p>Fleischmann's WÓDKA 3/4 Litra SMIRNOFF WÓDKA 1.75 Litra 11.99 PRESIDENTE WINIAK 3/4 Litra 7.99 OLD STYLE PIWO 6/12-Unc. Puszek 2.39</p>	<p>449</p>	<p>SŁODKA KUKURYDZA 5 Sztuk Za CELLO MARCHEW 4 Funt. Za ŚLIWKI WĘGIERKI 3 Funt. Za ŚWIEŻE OGÓRKI 4 Funt. Za WYBOROWE POMIDORY 2 Funt. Za</p>	<p>100</p>

INTERNATIONAL FOODS INC.

MÓWIMY PO POLSKU
4724 N. KEDZIE 478-8643
3417 W. DIVERSEY 384-0959
4404 W. FULLERTON 486-6277

Data Wyrpedaży: Od 26 Września do 1 Października
Wyrpedaż Warzyw i Mięsa Kończy Się 30 Września, o Godz. 5:00 P.M.

Odczyt w Instytucie Im. Romana Dmowskiego

Zarząd Instytutu Romana Dmowskiego w Chicago zawiadamia Polonię w Chicago o rozpoczęciu serii odczytów w sezonie jesiennym. Odczyty odbywają się każdorazowo w niedzielę o godz. 10:45 w sali Orbit 2952 N. Milwaukee Ave. Celem odczytów jest zaznajomienie Polonii o ważnych wydarzeniach z zakresu historii i polityki Polski rozbiorowej, międzywojennej, II Wojny Światowej i obecnej PRL-owskiej.

Omawia się również pewne dziedziny związane z kulturą polską. Po odczycie otwarta jest dyskusja.

Program odczytów jest następujący:

29. X. 89 dr Józef deVirion "Konstytucje polskie od 3-go maja 1791 do obecnej PRL-owskiej".

19. XI. dr Wojciech Wierzowski "Echa minionej wojny w polskim filmie (ilustrowany kolekcją przezroczy)".

10. XII. dr Zygmun Wysocki "Józef Piłsudski jako polityk i jako wódz".

Prelegentem najbliższego spotkania jest prof. Wiktor Nowojewski, wykładowca na samodzielnym wydziale ekonomii PUNO. Prof. Nowojewski prowadzi wykłady na tutejszej uczelni od roku 1982 do

Zabawa Klubu Parafii Nidomice

Klub Parafii Nidomice urządza zabawę jesienną w sobotę, 30-go września w sali Plac. 90 SWAP przy 6005 W. Irving Park Rd. Początek o godz. 7:30 wiecz.

Wstęp \$7 od osoby. Do tańca gra orkiestra "Blue Sky". Parking jeden blok na wschód przy nowym banku.

K. Mezyk — prez.

chwili obecnej. W swoim dorobku naukowym posiada ponad 23 prace ogłoszonych w czasopiśmie naukowych w Polsce, Niemczech Zachodnich, Czechosłowacji i Szwajcarii.

Na ciekawy i aktualny wykład zaprasza.

Zarząd

Zabawa Taneczna Kom. Budowy Kościoła w Pyzówce

Komitet budowy kościoła w Pyzówce urządza zabawę jesienną w sobotę 7 października o godz. 8 wieczorem w sali restauracji Turystycznej, 3336-42 N. Milwaukee Ave. Grać będzie orkiestra Casanova. Wstęp \$5. Dochód przeznaczony na budowę kościoła.

Bunco Party Zjednoczonych Polek w Ameryce

Zjednoczone Polki w Ameryce urządzają Bunco Party na zdobywie pieniędzy na fundusz stypendialny. Party odbędą się w budynku International Polka Association 4145 S. Kedzie Ave w niedzielę 1 października o godz. 1 po południu. Wstęp \$3 w co włączona będzie kawa i ciasto. Będzie można skosztować też innych przekąsek. Bilety można zamawiać telefonując na nr. 278-9048.

Zebranie Tow. Rat. Kwików

Towarzystwo Ratunkowe Kwików zawiadamia, iż zebranie miesięczne odbędzie się w niedzielę, 1 października o godz. 2:30 po poł. w sali par. św. Stanisława B. i M, przy 2318 N. Lorel Ave.

Prosimy członków o liczny udział.
J. Walczak — prez.

Dziennik Związkowy

(USPS 163-400)



Published Daily except Saturdays, Sundays and Holidays at
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.
Second Class Postage Paid at Chicago, Illinois,
POSTMASTER: Send address changes to
The POLISH DAILY ZGODA
6100 North Cicero Ave., Chicago, IL 60646
EDWARD J. MOSKAL—Prezes



ANTONI SZPLIT, Zarządca

ELŻBIETA GLINKA, Zastępca redaktora naczelnego, ALICJA OTAP, Z. ANDRZEJ KAZIMIERCZAK,
EWA BIEREZIN, KRYSZYNA CYGIELSKA, ANNA DRECHSLER I ELŻBIETA WIŚNICKA—Korektor

Telefon wszystkich Biur 286-0141. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.
Redakcja zastrzega sobie prawo odmowy publikowania płatnych ogłoszeń i nadesłanych tekstów.

WARUNKI PRENUMERATY

WYSYŁAMY PRZEZ POCZTĘ
W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE
Codzienne Tyko
i Weekendowe Weekendowe Wydane
Rocznie (1 yr.) \$52.00 Rocznie (1 yr.) \$26.00
Półrocz. (6 mos.) 32.00 Półrocz. (6 mos.) 17.00
Kwartal. (3 mos.) 22.00 Kwartal. (3 mos.) 12.00
W Kioskach (Newsstands)—Pojedynczy
Numer Codzienny (Single Daily Copy)..... 50¢

DO INNYCH KRAJÓW:
Codzienne Tyko
i Weekendowe Weekendowe Wydane
Rocznie (1 yr.) \$75.00 Rocznie (1 yr.) \$38.00
Półrocznie Półrocznie
(6 mos.) 50.00 (6 mos.) 21.00
W Kioskach (Newsstands)—Pojedynczy
Numer Weekendowy (Single Weekend Copy)..... 75¢

INNI
PISZĄ:

Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

Matematyka
Wyborcza

DZ. POLSKI LONDYN — Kanclerz Helmut Kohl wziął ostatnio podręcznik "Matematyka wyborcza" do ręki i z przerażeniem stwierdził, że musi natychmiast zwolnić z obowiązków sekretarza generalnego swej partii, Heiner Geisslera, a to z powodu, że ten nieprzerwanie i ostro atakował neohitlerowskich republikanów.

Tymczasem u republikanów sprawy stoją jak najlepiej i nie jest wykluczone, że w przyszłorocznych wyborach zdobędą 10 procent głosów, a kto wie czy nie więcej. Z kim więc ma Kohl wejść w koalicję? Z Zielonymi? Z chudą EDP? Kohl kalkuluje dobrze, że cynicznie, to inna sprawa, ale za to trzeźwo. Będzie musiał przełknąć gorzką pigułkę za sprzymierzanie się z pogrobocami Hitlera, no to co, najwyżej pogwarzy sobie z koalicyjnym kolegą, aby ten stał się zachlustywał się wspomnieniami z czasów minionej wojny, kiedy to był SS-owcem i czasy te uważa za piękny okres swego życia. To będzie do zrobienia. Franz Schonhuber, bo tak się nazywa przywódca republikanów, wie, że CDU i kanclerz Kohl też będą musieli pójść na ustępstwa, jeśli dalej będą chcieli rządzić Republiką Federalną, a bez republikanów byłaby to jedynie mrzonka. To zresztą przy założeniu, że CDU zdobywa 40 procent głosów a republikanie 11. Wystarczy Schonhuberowi, żeby już z ław Bundestagu oświadczyć, że Niemcy dla Niemców, a cudzoziemcy niech zrozumieją, że kraje skąd pochodzą, po prostu nie mogą się bez nich obyć. Bije więc ostatnia ich godzina. Tego przywódcę republikanów odebrać sobie nie da. Całe życie użerał się z różnymi politykami, był nawet zakazany, nie wolno mu było publicznie występować z swoimi poglądami, a teraz przy pełnej legalizacji i to w czasach kiedy do jego partii wstępują masowo policjanci, miałby coś przemilczać, nie wykladać kart na stół? To kiedy to miałby czynić, ma chwalić Boga 68 lat a to zobowiązuje do pośpiechu.

Z drugiej strony barykady natomiast przygotowują się do starcia socjaldemokracja, czyli SPD i Zieloni. U nich jest podobna sytuacja. Cała partia niemalże odżegnywała się od koalicji z Zielonymi, ale od kąd czerwoni, czyli SPD weszli w koalicję z Zielonymi w Berlinie Zachodnim, sytuacja psychologiczna zmieniła się na korzyść zwolenników koalicji z Zielonymi. Tak więc naprzeciw siebie stoją dwa obozy z teoretycznie równymi szansami. SPD też może otrzymać 40 i nawet więcej procent głosów. Zieloni zaś potrzebują resztę, czyli 10 a nawet 12 procent.

W układzie tym zupełnie nie liczą się wolni demokraci, czyli FDP Hansa Dietricha Genschera, bo, mój Boże, ileż oni mogą zdobyć procent głosów, pięć...? sześć...? To wszystko. Tak więc zaglądamy grającym do kart nie wiadomo na kogo postawić? Ci mają kolor, a tamci być może nawet pokera? Jednakże jednego nie można odmówić kanclerzowi Kohlowi. Przytomności umysłu. Przeliczył dokładnie swoje i swej partii szanse i błyskawicznie podjął decyzję usuwając swego sekretarza generalnego Heiner Geisslera, który był tym najbardziej zakoczony. Kanclerz więc otworzył szeroko drzwi dla niechcianych, ale koniecznych gości, republikanów, którzy też tak właśnie pociągnięciu kanclerza rozumieją.

Najcięższy szkopuł w tej matematyce wyborczej tkwi dla konkurentów kanclerza w gospodarce Republiki Federalnej, gdyż przeżywa ona niespotykany od przeszło dwudziestu lat rozkwit, wyeksportowano na przykład już w tym roku towarów na 92 miliardy marek a importowano zaledwie za 65 miliardów marek. Niemcy to centurie, lubią liczyć pieniądze i kto wie czy to właśnie nie przechyli szali wyborczej na korzyść kanclerza, ale

wardnadze — sowieccy przywódcy jednoznacznie odżegnują się od możliwości użycia siły do zgniecenia ruchów niepodległościowych w republikach nadbałtyckich. Szeffowie amerykańskiej i sowieckiej dyplomacji doszli do porozumienia w sprawie spotkania na szczycie. Z pewnością użycie siły do rozwiązania problemów

szanowny Redaktorze. Jeszcze zanim miałam okazję w ubiegły poniedziałek (16 września) uczestniczyć w spotkaniu z senatorem Paul Simon w Centrum Kopernikowskim, w moje ręce dostała się gazeta publikowana w miejscowości Marietta (stan Georgia). Nie ulega wątpliwości, że wy dawnictwo to jest ostrym narzędziem propagandy rasistowskiej (do listu dołączam kopię gazety). W tym krytycznym momencie napięcia obserwowanego pomiędzy Polakami a Żydami, niezmiernie istotne jest zaakceptowanie, że omawiane tu oraz temu podobne publikacje w żadnym wypadku nie prezentują stanowiska i nastrojów polsko-amerykańskiej społeczności.

Polacy są bardzo zasmuceni a jednocześnie dogłębnie urażeni na waleń negatywnych w swej wymowie, stereotypowych wypowiedzi i błędnych interpretacji dotyczących zagadnienia zakonu sióstr Karmelitanek, a ukazujących się na łamach prasy niemal każdego dnia. Polacy oczekują prezentowania przez środki masowego przekazu wiarygodnego, odpowiadającego rzeczywistości obrazu wspomnianego problemu. Niestety faktem jest istnienie wielu ugrupowań przestępczych nienawiścią w swym postępowaniu, gotowych w każdej chwili do bezwzględnej wykorzystania obecnych nastrojów frustracji dla swych własnych interesów. My Polacy powinniśmy być bardzo przeczorni w tym względzie i nie pozwolić na wykorzystywanie nas

Listy Do Redakcji

Anonimowych listów nie umieszczamy. Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania listów. Listy przeznaczone do umieszczenia należy pisać na maszynie z podwójnym odstępem i na jednej stronie kartki. Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

Szanowny Redaktorze.

Przez wspomniane grupy, których stanowiska i sposoby argumentacji są odrażające dla większości Amerykanów. Powinniśmy także popierać wszelkie przejawy konstruktywnego wysiłku zmierzające do prawdziwego i prawdziwego nakreślenia obrazu zachodzących zjawisk. Tutaj powinno się znaleźć pole do popisu dla polskich organizacji zwalczających opinie szkalujące nasz naród (obecnie tylko nieliczni wykazują aktywność w tym zakresie), dla parafialnych klubów dyskusyjnych, dla bezstronnych przedstawicieli ugrupowań politycznych itp.

Przywódcy "Solidarności" wraz ze społeczeństwem amerykańskim zadeklarowali postawę przeciwną poróżnianiu Polaków. Wzniosły cel tego apelu i dążenia nie powinien być skażony gorzkimi wpływami wzajemnego obwiniania się na ziemi amerykańskiej.

"Solidarność" jest przecież tak piękną inicjatywą! Chrześcijaństwo, Żydzi, byli komuniści — teraz wszyscy razem pracują nad tym, aby właśnie, najszybciej iść, we wspólnym, pokojowym czynie przeistoczyć w rzeczywistość. Polacy naprawdę mają z czego być dumni!

W chwili obecnej, my tutaj w Ameryce mamy wspaniałą szansę przekazania Polsce naszych najlepszych doświadczeń i wartości, prawdziwie demokratycznej egzystencji. Zespolmy nasze wysiłki, aby jak najpełniej wykorzystać tę dziejową okazję.

Z poważaniem. Gloria Duday

Z poważaniem. Gloria Duday

Nauczyciel Polonijny w Październiku

Miesiąc październik — ważny dla całej Polonii — stanowi okazję odzwierciedlenia w Ameryce naszego bogatego dziedzictwa — zarówno wojakowskiego, politycznego, jak i kulturalnego. Na te ponad 200-letniej naszej obecności w Ameryce jeden miesiąc obchodów jest tylko skromnym fragmentem przeglądu najistotniejszych wydarzeń i symboli.

Dziedzictwem tym jest również oświata polonijna. Jej aktywność oraz istnienie umożliwia przekazywanie naszej bogatej i zróżnicowanej historii w tym kraju. Wiąże ona także dziedzictwo pokoleń — bardzo wielu pokoleń, które z dużym wysiłkiem finansowym i organizacyjnym starały się łączyć interes swej nowej ojczyzny z szacunkiem dla dziedzictwa swych przodków.

Nauczyciel polonijny był w centrum tych dwóch powiązań. Co więcej — dzięki jego pracy i organizacyjnej sprawności dziedzictwo polonijne w Ameryce oraz dzieje z historii kraju pochodzenia wzajemnie się uzupełniały i wzbogacały. Proces ten wciąż trwa.

Październik, Miesiąc Dziedzictwa Polonijnego — jest więc wspólnym miesiącem tych wszystkich, którzy w przeszłości budowali nasze szkoły, kościoły i domy narodowe, jak również i tych, którzy dzievicz miesiąc w roku w klasach szkolnych przekazują to dziedzictwo następnemu pokoleniu.

Pokolenie, które zasiada w klasach szkolnych, często kaleczy polskie słowa i myli daty historyczne — dla nauczyciela polonijnego ważna jest jednak miara sukcesu jego pracy, owa świadomość, iż młodzi są jego dziećmi.

W ogóle nie jest pewne czy wejdą do Bundestagu, gdyż wybrali na swego przewodniczącego hrabiego Lambsdorfa, człowieka skazanego prawomocnym wyrokiem za pobicie łapówek na cele partyjne. A tego to Niemcy nie lubią. Więc mój tygo to Niemcy nie lubią. Więc mój tygo to Niemcy nie lubią. Więc mój tygo to Niemcy nie lubią.

W ogóle nie jest pewne czy wejdą do Bundestagu, gdyż wybrali na swego przewodniczącego hrabiego Lambsdorfa, człowieka skazanego prawomocnym wyrokiem za pobicie łapówek na cele partyjne. A tego to Niemcy nie lubią. Więc mój tygo to Niemcy nie lubią. Więc mój tygo to Niemcy nie lubią.

W ogóle nie jest pewne czy wejdą do Bundestagu, gdyż wybrali na swego przewodniczącego hrabiego Lambsdorfa, człowieka skazanego prawomocnym wyrokiem za pobicie łapówek na cele partyjne. A tego to Niemcy nie lubią. Więc mój tygo to Niemcy nie lubią. Więc mój tygo to Niemcy nie lubią.

Bałtycki Dylemat

Skutki kolonialnej polityki narodowościowej ZSSR, a także paktu Hitler-Stalin ujawnionego oficjalnie przez władze sowieckie, dają o sobie znać z coraz większą siłą.

Jednym z pierwszych żądań wysuwanych przez ugrupowania narodowe, a nawet partyjne władze republik, jest żądanie prawa do własnego języka. Na przykładzie państw bałtyckich, a ostatnio także Mołdawii widać jak ważny i pobudzający to czynnik.

Tymczasem Kreml najwyraźniej zastrzega politykę narodowościową. Wprawdzie w republikach bałtyckich ustawy dotyczące języka poszły gładko, zdążono z nimi jeszcze przed pierwszymi mitygującymi telefonami kierowanymi do republikańskich komitetów partii, ale już w Mołdawii projekt ustawy, postulujący wprowadzenie alfabetu łacińskiego w miejsce cyrylicy i języka "mołdawskiego w państwowych urzędach, natrafiła na znaczny opór ze strony centrali i prasy moskiewskiej. "Prawda" oskarżyła mołdawskich działaczy (nawet Radą Najwyższą republiki ogromną większością głosów obstaruje przy przeprowadzeniu wyżej wymienionej ustawy) o "narodową nietolerancję i wzniecenie nienawiści." Faktem jest, że również opór ludności nie-mołdawskiej, tzn. głównie Rosjan i Ukraińców jest tam największy.

Ale i państwa bałtyckie doczekały się, że Kreml wydał ostre w słowach oświadczenie, potępiające "rosnącą w państwach bałtyckich nacjonalistyczną historię." W prasie padały oskarżenia o "lżenie narodu rosyjskiego," o "sianie ziaren separatyzmu" itd.

Tymczasem prezydent Bush zaapelował do Gorbaczowa o wyważone reakcje na żądania państw bałtyckich, dotyczące ich wolności. W rozmowie z dziennikarzami, prezydent USA wyraził nadzieję, że ostrzeżenia płynące z Kremla nie są zwinstwaniem załamania się reform.

Ostatnio pojawiły się też — wśród wielu innych — trzy interesujące wypowiedzi na ten temat. Polski filozof, Leszek Kołakowski, mieszkający stale na Zachodzie i wydawca "Encounter'a," Richard Mayne udzieli wywiadu w RWE, a profesor Fundacji Carnegie, działającej na rzecz międzynarodowego pokoju, Andrew Nagórski opublikował na ten temat artykuł w dzienniku "Los Angeles Times."

Nagórski zwraca uwagę, że "inne kraje, w tym także Stany Zjednoczone, również zajmowały się podobajami. Ale ich prawa do zdobytych terytoriów rzadko są kwestionowane. Przypadek Związku Radzieckiego jest odmienny z dwóch zasadniczych powodów: po pierwsze chodzi o historię żywą. Po drugie, od chwili powstania państwa sowieckiego, posługiwało się ono represjami w celu podporządkowania sobie wszystkich opanowanych narodów i nie wykształciło żadnych pokojowych metod rozwiązywania konfliktów."

Rzecz polega właśnie na tym: Rosjanie nie stworzyli ani państw bałtyckim, ani innym zagarniętym, niczego takiego, co mogłoby być dla nich atrakcyjne, co w świadomości społecznej zrównoważyłoby utratę niepodległości, a z czasem także zanik — co się w historii świata zdarzało nie raz — tożsamości narodowej.

Leszek Kołakowski twierdzi natomiast, że "w krajach Europy Środkowej od dawna żywa jest świadomość, że zostały one przemoczone z drogi dotychczasowego, naturalnego rozwoju. Znalazły się w miejscu, do którego nie przynależą ani historycznie, ani kulturowo. Ich obecność w bloku radzieckim jest nienaturalna, przeciwna ich interesom i tradycji kulturalnej pod każdym względem."

Richard Mayne odwołuje się do "innego, bardziej politycznego niż kulturowego, rozumienia pojęcia Europa Środkowa." "Zgodnie z nim chodzi o silne państwo lub silny blok państw sprzymierzonych, leżących w sercu Europy i będących zaporą przed ekspansją ze wschodu. Istnienie takiej Europy Środkowej dałoby Zachodowi "pewniejszy pokój i stabilność, usunęłyby odwieczne zmartwienia o granicę wschodnią."

"Problemem Europy jest to, że jest półwyspem Azji. Nasza — to jest europejska — granica była zawsze problematyczna. Chciałbyśmy, by drzwi z Europy Zachodniej na wschód mogły być otwarte i by nie kryło się za nimi żadne niebezpieczeństwo" — pisze Mayne, b. sekretar

tarz twórcy Europejskiej Wspólnoty Węgla i Stali, Jeana Monneta.

Polska realizowała już tę koncepcję w 1920 roku, ale wówczas nie zostało to przez Zachód przyjęte tak, jak na to zasługiwało.

RWE podało też ciekawą relację Zbigniewa Romaszewskiego z jego podróży do Litwy i Łotwy.

"Byłem świadkiem — mówił Romaszewski — tej gigantycznej demonstracji, jaka odbywała się 23-go (sierpnia) w krajach przybałtyckich, przeciwko paktowi Ribbentrop-Mołotow. Moje refleksje: w tej chwili jednym z naczelnych problemów Związku Radzieckiego jest problem narodowy. Długie lata można było udawać, że narody zniknęły, że istnieje jeden wielki *narod radziecki*, no i to się okazało oczywiście, tak jak wiele innych mitów, po prostu mitem. Okazało się, że narody istnieją i mają swoje aspiracje. I te aspiracje w tej chwili są właściwie od północy do południa wyrażane wśród wszystkich narodów Związku Radzieckiego w sposób bardziej lub mniej spokojny. Od bardzo zdeterminowanej, ale bardzo świadomej polityki krajów nadbałtyckich, a kończąc na płonącym południu..."

Obecnie 4 bezpośrednie siły polityczne określają sytuację w republikach bałtyckich i Mołdawii. Są to: fronty ludowe, niezależne organizacje skupiające przybyszów z innych republik Związku Sowieckiego (gł. Rosji) i lokalne organizacje partyjne. Te trzy siły działają na miejscu. Czwartą siłą stanowią Komitet Centralny KPZR, czyli władze kremlowskie.

Na ostre oświadczenie Moskwy, że "sprawy poszły za daleko," a przywódcy frontów ludowych dążą do "stworzenia alternatywnych ośrodków władzy" i szerzą "ekstremizm i nacjonalizm" — najostrej i najszybciej zareagowali Łotysze, mimo, że we własnej republice stanowią najmniejszy (w porównaniu z innymi republikami) procent ludności. Na Łotwie 48% to rosyjskojęzyczna ludność napływowa, a w Rydze tylko 30% to Łotysze. Jednak grupa przywódców Łotewskiego Frontu Ludowego wspólnie z członkami partii i przedstawicielami Łotwy w Kongresie Delegatów Ludowych, wydała oświadczenie, że ocena zawarta w dokumencie Komitetu Centralnego KPZR jest "tendancyjna, służy dezinformacji społeczeństwa radzieckiego i zagraża pierestrojce."

Jeszcze ostrzejsze w tonie oświadczenie wydał oddzielnie Łotewski Front Ludowy, kończąc je słowami "Boże, błogosław Łotwę."

Jest rzeczą ciekawą, że kontr-działania organizacji skupiających Rosjan zamieszkałych na terenach Litwy, Łotwy i Estonii nie są z reguły "w fazie" z akcjami Kremla. Gdy Kreml atakuje — one milczą, gdy strajkują Rosjanie i Ukraińcy w Mołdawii lub republikach bałtyckich — władze moskiewskie wyrażają z troską, nie udzielając jednakże bezpośredniego poparcia strajkującym.

Wygląda na to, że Rosjanie zamieszkali na tych terenach woleliby nie być przez Litwinów, Łotyszów czy Estończyków utożsamiani z władzami w Moskwie, te zaś starają się by ich nie uważano za kolonizatorów.

Lokalne komitety centralne partii zaczęły prowadzić własną grę polityczną: deklarują poparcie dla samodzielności gospodarczej, poszanowania praw ludzkich, a także autonomii republik, ale odżegnują się od "szowinizmu, ekstremizmu, separatyzmu i antysowiecystwu." Pogodzić te dwie tendencje będzie trudno.

Aktualna, kryzysowa sytuacja nie może trwać długo i musi zostać jakoś rozwiązana. Z jednej strony twierdzenia, że władze kremlowskie nie mogą sobie pozwolić na odłączenie 4 republik — wydaje się słuszne, jak również, że nie mogą sobie pozwolić na rozwiązanie siłowe.

"Christian Science Monitor" pisał, że podstawowym źródłem kłopotów z republikami bałtyckimi jest to, że hasła decentralizacji i autonomii nie doczekały się kształtu instytucjonalnego. Bowiern zlikwidować atmosferę walki o autonomię i obronić dotychczasową linię można tylko przez danie tej autonomii. Byłby to pierwszy krok ku przekształceniu Związku Sowieckiego autentyczną federacją.

Tymczasem — jak oświadczył w niedzielę James Baker po rozmowach z Edwardem Sze-

ZSSR Przedstawia Własny Plan

(Dokończenie ze str. 1)

W przeciwieństwie do Stanów Zjednoczonych ZSSR nie obstraja przy tym, by każdy kraj zdolny wyprodukować broń chemiczną podpisał porozumienie przed całkowitą eliminacją tego typu środków rażenia. Karpow przyznał, iż Związek Sowiecki proponuje likwidację wszystkich zapasów broni chemicznej znajdujących się w arsenalach obu supermocarstw natychmiast po tym, jak przynajmniej 60 państw podpisze stosowny układ na ten temat.

Z drugiej strony Karpow zapewnił, iż Związek Sowiecki nie zgodzi się na redukcję swych zapasów broni chemicznej, jeśli USA kontynuować będą produkcję tego typu środków.

Sowieci przed kilkoma laty zaprzestali całkowicie produkcji broni chemicznej, podczas gdy USA rozpoczęły wytworzenie tzw. broni binarnej, która zastąpić ma istniejące środki chemicznego rażenia.

Z kolei przedstawiciele administracji przyznają, iż wytworzenie broni binarnej rozpoczęte w grudniu 1987 roku nie będzie zakończone przez najbliższe pięć lat. Karpow w swym oświadczeniu sugeruje, by wszelkie redukcje zapasów broni chemicznej rozpocząć dopiero po tym okresie.

Wyrażając się pozytywnie wobec oferty Busha szef sowieckiej dyplomacji, E. Szewardnadze przedstawił czterostopniowy plan w niektórych miejscach znacznie różniący się od amerykańskiej propozycji. Sowiecki plan wzywa do całkowitego wstrzymania produkcji broni chemicznej przez USA i ZSSR, znacznej redukcji lub eliminacji istniejących zapasów tych środków, wyrzeczenia się użycia chemicznych środków rażenia bez względu na okoliczności oraz podpisanie porozumienia o weryfikacji podjętych zobowiązań.

ZSSR wyraża także gotowość całkowitej eliminacji broni chemicznej jeszcze przez podpisaniem wielostronnego układu na ten temat, pod warunkiem jednakże, że USA uczynią to samo.

W swym przemówieniu Szewardnadze przyznał, iż obydwa supermocarstwa "posunęły się bardzo daleko" w rozwiązywaniu ważnych problemów międzynarodowych, lecz rozwiązanie innych może nastąpić dopiero podczas spotkania na szczycie między Bushem i Gorbaczowem.

Do czasu odbycia szczytu — oświadczył sowiecki minister — "powinniśmy minąć ostatni zakręt na drodze do zawarcia układu o redukcji strategicznych broni ofensywnych".

Później Karpow wyjaśnił, iż jego kraj gotów będzie podpisać układ START podczas spotkania na szczycie zapowiedzianego w przyszłym roku, a do tego czasu wszelkie negocjacje na ten temat prowadzone w Genewie powinny dobiec końca.

szedł we wtorek także z propozycją rychłego podpisania porozumienia na temat przedsięwzięć zapobiegających ryzyku wybuchu wojny nuklearnej, a sygnatariuszami tego układu powinny być wszystkie kraje będące w posiadaniu broni atomowej.

Szewardnadze zalecił też, by wszystkie mocarstwa nuklearne podjęły prace w kierunku podpisania porozumienia zakazującego całkowicie produkcję materiału rozszczepialnego potrzebnego do wytworzenia nuklearnych ładunków wybuchowych.

Jak zauważają obserwatorzy w swej mowie Szewardnadze poruszył szerszy zakres problemów niż to dzień wcześniej uczynił prezydent Bush.

Nauczyciel Polonijny w Październiku
(Ciąg dalszy ze str. 4-ej)
czną dla ludzi na całym świecie. W drugim natomiast wypadku, "Solidarność" zblżyła społeczeństwo polskie i jego historyczny dorobek do ideałów cywilizacji zachodniej.
Rodzice polonijni ustosunkowali się z wielkim entuzjazmem do obu zjawisk. Powierzając masowo swe dzieci szkołom i nauczycielom polonijnym, rodzice polonijni w Chicago, New Jersey, Nowym Jorku, Michigan, Kalifornii, w Pensylwanii, czy w Connecticut, przyjęli funkcję współpartnera polskiej oświaty i polonijnego dziedzictwa w Stanach Zjednoczonych.

Obrady Wspólnoty Europejskiej

(Dokończenie ze str. 1)

dających jej członkami w tym do Japonii i USA, a apelem o wyznaczenie na ten cel takich samych sum.

Przypuszcza się, że rzeczywista pomoc znacznie przekroczy oferowaną.

Delegat Stanów Zjednoczonych, zastępca asystenta sekretarza stanu, Ralph Johnson, wyjaśnił, że Washington traktuje projekt EWG jako podstawę a nie pułap. Zapewnił, że tutejsi eksperci zastanawiają się nad najbardziej skutecznymi metodami pomocy Polsce co wymaga znacznie wyższych funduszy niż obiecano przez prez. Busha \$169 mln. USA zobowiązały się również do przeznaczenia \$25 mln na ekonomiczną pomoc dla Węgier.

Dyskusje w Brukseli wskazują, że zachodnie rządy nie mają żadnych wątpliwości, że pomoc obu państwom, które odrzuciły centralnie planowaną gospodarkę i system polityczny, leży w ich własnym, najlepiej pojętym interesie.

Przebiegający w tym tygodniu w Washingtonie min. finansów PRL, Leszek Balcerowicz zwrócił się do swych zachodnich partnerów z prośbą o udzielenie \$1 mld pożyczki stabilizacyjnej na złagodzenie skutków surowego, antyinflacyjnego programu i stworzenie kapitału rezerwowego.

Min. Balcerowicz zobowiązał się do zniesienia wszelkich subsydiów rządowych, podjęcia wysiłków na rzecz ujednolicenia kursu wymiany waluty i wprowadzenia ustaw umożliwiających prywatyzację sektora przedsiębiorstw i instytucji państwowych.

Powodzenie tej strategii w znacznym stopniu jest uzależnione od zagranicznej pomocy. Balcerowicz zwrócił się o zmianę warunków spłat długu na 3-letni okres czasu i ewentualną jego redukcję.

W Strasburgu, przewodniczący Wspólnoty Europejskiej, Jacques Delors mówił o godnym podziwu postępie reform politycznych w Polsce i na Węgrzech i zagrożeniu, które może być skutkiem tragicz-

nego stanu ich sytuacji gospodarczej.

Podkreślając siłą i palącą potrzebę udzielenia natychmiastowej pomocy obu państwom, Delors odrzucił jednak wysuniętą ostatnio przez Giscard d'Estainga koncepcję zastosowania "planu Marshalla".

Źródła informują, że Delors jest rozdrażniony wywiadem jakiego Lech Wałęsa udzielił gazecie "Le Figaro". Przywódca "S" opowiedział się za objęciem takim planem całej Europy Wschodniej.

"Wbrew temu co powiedziano w 'Le Figaro' już niesiemy pomoc. Przesłaliśmy żywność i pracujemy nad ustaleniem regularnych dostaw produktów spożywczych" — zapewniał Delors.

Za rzecz wymagającą natychmiastowego rozwiązania uznano podniesienie możliwości produkcyjnych polskich rolników poprzez dostawy maszyn i surowców. Chroniczne braki artykułów na rynku w przeszłości prowadziły do masowych wystąpień.

Na drugim miejscu wymiana się szkolenie kadry fachowców w dziedzinie zarządzania przedsiębiorstwami w gospodarce wolnorynkowej i pomoc w ochronie naturalnego środowiska.

Komisja Wspólnoty opowiedziała się za stymulacją zagranicznych inwestycji w Polsce i na Węgrzech poprzez pożyczki z Europejskiego Banku Inwestycyjnego, zwiększenie kredytów eksportowych i bankowe gwarancje.

NSL MAJOR DIVISION WISLA — LAKE SHORE 2:0

Sezon piłkarski w NSL dobiega końca. Dla drużyny Lake Shore był to mecz w obronie przed spadkiem. Wisła grała w niepełnym składzie; jednak kontrolowała przebieg meczu.

Dwie bramki do przerwy zdobyli S. Urban i J. Gieron. Dzięki temu wynikowi Wisła ma dobre szanse na mistrza w tej grupie Major Division. Trudność polega na tym, że Wisła po zdobyciu tytułu mistrza Ligi Międzystanowej traktuje tę ligę (NSL) bardzo ulgowo. Tak więc dla graczy jeszcze jeden mecz, a dla kierownictwa naprawdę problem. Przez szacunek dla kibiców potrzeba trochę więcej zaangażowania. Będzie chyba tak temu okazała w najbliższym czasie.

W klasie Old Boyów — w ostatnim czasie Wisła wykazuje tendencję zwyżkową. Po kilku kolejnych zwycięstwach trafiła na zdecydowanego pretendenta do tytułu mistrza, na grecką drużynę Posejdon. Wprawdzie Wisła zdobyła 4 wyrobione bramki, to jednak przegrała 4:7. Głównie dlatego, że zastępczy bramkarz był powietrzem w bramce.

Każdy strzał w światło bramki kończyło się utratą gola. Ponieważ mecz był "na końcu świata" zabrakło rutynowanego bramkarza Wisły. Skutki widoczne. Szkoła wysiłku ambitnej drużyny. Bramki dla Wisły: Sztachański, Konarski i Skok dwie.

KALENDARZYK WISŁY

W niedzielę, 1 października najprawdopodobniej odbędzie się mecz pucharowy OPEN CUP, edycja na rok 1989/90. Wisła — Green-White na boisku tego ostatniego. Czas i miejsce będzie ustalone wkrótce; telefon do klubu Wisła: 384-9324.

W środę, 4 października mecz Major Division Wisła — Tadj na stadionie w Hanson Parku o godz. 7:30 wiecz.

W sobotę, 30 września, mecz Old Boyów, Wisła — Hellas, boisko Eugene Field, Ridgeway przy Foster Ave., o godz. 5-ej po południu. (5100 N. Ridgeway.)

Zabawa Wisły, 28 października w St. Nicholas Hall, 2701 N. Narragansett Ave.

GÓRNIK ZABRZE BEZRADNY W MECZU Z JUVENTUSEM

W czasie mej nieobecności (wakacje) dużo działo się w polskim sporcie, gdzie oglądaliśmy różne mecze piłkarskie. Pierwszy mecz, który zainteresował kibiców polskich to pucharowe spotkanie Górnika Zabrze z Juventusem. Górnik przegrał w I rundzie Pucharu UEFA z Juventusem Turyn 0:1 (0:0). Bramkę zdobył w 73 min. Aleksander Zawarow (b. piłkarz ZSSR).

Wygrali faworyci. Dopóki starczyło sił młody zespół Górnika Zabrze spisywał się zupełnie dobrze w polu. Determinacja, ambicja, siła woli wystarczyła jednak tylko na tyle, by grać nieźle do linii pola karnego bramki Juventusa. Tam jednak niedoświadczeni zabranie natykali na mur nie do przebiccia.

Spokojnie grająca defensywa gości była po prostu nie do przejścia dla piłkarzy dysponujących takimi umiejętnościami technicznymi jakimi dysponowali górnicy.

Pozostały jedynie próby strzałów z dystansu. Już w 4 minucie doskonałym uderzeniem z około 30 metrów popisał się Jegor. Odbijająca się piłka trafiła jednak w ręce bramkarza Juventusa. W pierwszych 45 min. strzałów z dystansu próbowali jeszcze dwukrotnie Brzoza, Rzepka, Kosela. Goście na dobrą sprawę mieli dwie akcje ofensywne ukończone strzałami.

W 13 minucie główkował Brio, a w 42 Schillaci po podaniu Barrosa.

Po przerwie jeszcze przez jakieś 25 minut było "przyzwolcie". Z minuty na minutę zaczęła się jednak uwidaczniać techniczna przewaga piłkarzy włoskich. Poza szczelną obronę mieli w tym meczu jeszcze bardzo szybkiego Barrosa i agresywnego Zawarowa.

Właśnie dziełem tej dwójki oraz pośrednio Dankowskiego, który "poszedł" do przodu i pozostawił Włochom wolne pole była pierwsza i jak się okazało jedyna bramka meczu. Piłkę straconą przez Polaka przejął Barros, pociągnął prawym skrzydłem prawie do linii bramkowej i dośrodkował prosto do nadbiegającego Zawarowa, który nie miał większych kłopotów z umieszczeniem piłki w siatce.

I tak skończyły się marzenia kibiców Górnika. Dodac należy, że kibiców niepoprawnych, wierzących w swoją drużynę bez racjonalnych powodów, że Górnik "przeskoczy" słynny Juventus, wygra przynajmniej pierwszy mecz na swoim boisku.

Trzeba przyznać, że za sprawą Wandzika, wygrana Juventusa była tylko jednostronnością. Po zdobyciu prowadzenia Włochom jakby urosły skrzydła, a zabranom "kończył" się oddech. Biegali coraz ciężiej, nie nadążali za szybkimi i świeższymi przeciwnikami.

Wygrana Juventusa, który chyba nie zagrał nawet w 75 procent swoich możliwości była w pełni zasłużona i wydaje się, że eliminuje już teraz, w perspektywie meczu w Turynie, drużynę zabrską z rozgrywek Pucharu UEFA. (ZB)

NIE DADZĄ ZAROBIC... SĘDZIOM PIŁKARSKIM

FIFA zabroniła noszenia na ubiorach sędziów piłkarskich wszelkiego rodzaju napisów reklamowych. Pretekstem do wprowadzenia takiego zakazu był precedens stosowany przez arbitry brytyjskich, którzy zawarli trzyletni kontrakt na sumę 300 tys. funtów z jedną z japońskich firm produkujących zegarki.

Za tę kwotę mieli sędziowie na swych koszulkach umieszczać nazwę i emblemat firmy.

Członek Parlamentu Zastrzelony w Atenach

Ateny, (UPI, Reuter)—Lewicowi terroryści zastrzelili Paula Bakojannisa, zięcia lidera greckiej partii konserwatywnej, gdy siedział w wtorek rano do pracy.

54-letni Bakojannis dostał strzały w pierś i głowę. Na miejscu pozostawiono ulotki grupy terrorystycznej "17 listopada", która zgłasza odpowiedzialność za zamach.

Bakojannis był dziennikarzem, posłem do parlamentu i rzecznikiem konserwatywnej partii Nowa Demokracja kierowanej przez jego teścia, Constantina Mitsotakisa.

Zapraszamy Do Tańca
Chcesz zapamiętać o nieśmiałości, poczuć się swobodnie na parkiecie — przyjdź do nas!!!
Już 2 października, w poniedziałek, rozpoczynamy nowy kurs tańca towarzyskiego. W programie: rumba, cha-cha, disco, walc, tango... Zapraszamy młodzież, dorosłych i dziadków!
Zajęcia odbywać się będą w każdy poniedziałek i czwartek w godz. 9 — 10:30 P.M. Informacje i zapisy w:
International Club
3201 N. Long Ave. Tel.: 202-9111

NAJTAŃSZE W AMERYCE PACZKI I ZESTAWY ŻYWNOŚCIOWE DO POLSKI!

43¢ MORSKIE
za funt paczki morskiej jeżeli waga jej przekracza 44 funty.
dostawa 4-6 tygodni

\$1.50 LÓTNICZE
dostawa 10-14 dni

• Odbieramy Paczki z Domu Klienta

CUKIER 22 FUNTY \$1600 **MAKA 2 FUNTY \$1200**

PACZKI ŻYWNOŚCIOWE I OWOCOWE ALA CARTE
MIDWEST COMPETENT SERVICES, INC.
3505 N. CICERO AVE., CHICAGO, IL 60641
Tel. 283-0167; 283-8371 FAX: 777-2746

Over 65 Years Of Service
CRAGIN
DEPARTMENT STORE
5018 ARMITAGE

Godz.: Pon. i czw. 9:30 do 8:30; Wt., śr., pt. i sob. 9:30 do 5:30. Płać rachunki za gaz, światło, telefon oraz Blue Cross u nas. American Express—Money Orders

Damska NAJMÓDNIJSZA DZIANINA
Komplety i pojedyncze artykuły Rozm. małe do dużych
SWETRY \$15.99 i więcej
KOMPLET: SPÓDNICA ZE SWETREM \$29.99 i więcej

DZIECIĘCE ZIMOWE PŁASZCZE KURTKI KOMBINEZONY OSZCZĘDZIE
Okolo **20%**
Dla niemowląt i małych dzieci oraz dla dziewczynek 4 do 6X—7 do 14 i chłopców 4 do 7—8 do 18

CHICAGO BEARS (Tylko w tym tygodniu)
BLUZA (Sweat Shirt) **\$17.99** lub
SPÓDNIE (Sweat Pant) **\$16.99**
Wart. do \$24 Średnie i duże

DIWANIKI
Wypredaż w basemencie Duży wybór—różne wymiary Wart. do \$20 **\$6.99**

WYPRZEDAŻ W BASEMENCIE MĘSKIE I MŁODZIEŻOWE SPÓDNIE
LEVI—SEDFIELD WRANGLER—HAGGER
Rozm. 28 do 40—Reg. do \$25 TERAZ **\$4.99—\$9.99—\$14.99**

GARFIELD Hang-On 3 RODZAJE Wart. \$20 W innych sklepach \$13.99
NASZA SPECJALNA CENA \$9.99

Z żalem donosimy, że najukochańszy syn mój, brat i wujek nasz, śp.
Jerzy Kobeszko
(syn śp. Władysława Kobieszko)
po ciężkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony św. sakramentami, dnia 25-go września 1989 roku, o godzinie 12:25 po poł., w średnim wieku.
Zwłoki będą wystawione w zakładzie pogrzebowym w środę dnia 27 września, od godziny 4 po południu do 9 wieczorem.
Pogrzeb odbędzie się w czwartek dnia 28 września o godzinie 10:15 rano, z zakładu pogrzebowego Casey Laskowski i Synowie pnr. 4540-50 W. Diversy Ave., do kościoła Św. Jacka (msza św. o godz. 11:00), a stamtąd na cmentarz Maryhill do grobu rodzinnego.
Pogrzeźni w głębokim smutku:
Barbara (z domu Sidor) matka; Irena (Ben) Florman, siostra z mężem; Ryszard Kobeszko, brat; siostrzeńcy i siostrzenice wraz z całą rodziną.
Pogrzebem zajmuje się: Casey—Laskowski i Synowie.
Telefon: 777-6300

Z żalem donosimy, że najukochańsza matka i córka nasza, babcia i synowa moja, śp.
Janina (Janet) Cichoń
(z domu Ogrodny)
(żona śp. Jana S.)
Członkini Tow. św. Michała Archaniola Grupa 1534 ZNP, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. sakramentami, dnia 25-go września, 1989 roku, w średnim wieku.
Zwłoki będą wystawione w zakładzie pogrzebowym dzisiaj od godz. 12 w południe do 9 wieczorem.
Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 28 września o godzinie 8:45 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 4401 S. Kedzie Ave., do kościoła św. Turybuzza (msza św. o godz. 9:30), a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego, do mauzoleum.
Pogrzeźni w głębokim smutku:
Deborah (Wawrzyniec) Sajdecki, córka i zięć; Dennis, syn; Emilia, wnuczka; Jan i Rozalia Ogrodny, rodzice; Anna Cichoń, teściowa; wraz z całą rodziną.
Pogrzebem zajmuje się Fortuna Funeral Home. Telefon 523-7781.

★ **AUTO** ★ **AUTO**
BUDGET MOTORS
Zaprasza do obejrzenia:

1984 Oldsmobile Station Wagon	\$3195
1985 Oldsmobile Delta	\$3995
1983 Audi 5000	\$2995
1985 Pontiac Bonneville	\$3590
1985 Pontiac Bonneville	\$3599
1985 Thunderbird	\$3500
1983 Chevrolet Celebrity	\$2995

Wszystkie samochody są automatyczne, ochładzane i w bardzo dobrym stanie.
1618 N. Cicero Ave. 622-1414 Mówimy po polsku

SUN OLDSMOBILE
4925 N. BROADWAY
Nasza Specjalna Oferta!
MOŻLIWOŚĆ POŻYCZKI NA 2.9% LUB RABAT DO \$1,500
Tylko przez ograniczony okres czasu
WYBIERZ Z SEITEK NOWYCH I UŻYWANYCH SAMOCHODÓW
Pomagamy w uzyskaniu pierwszego kredytu oraz oferujemy najlepsze ubezpieczenie.
Uprzejmie Obsłużę Cię w Języku Polskim
GREG SZEWCZYK
878-5000
Godziny: poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek 9-9; sobota 9-6.
Z zakupem samochodu otrzymasz DARMO zabezpieczenie lakieru i bezpłatne mycie przez cały okres posiadania auta!

UWAGA!

Każde ogłoszenie ukazujące się w "Dzienniku Związkowym" drukowane jest według życzenia klientów, którzy za nie płać. W związku z powyższym zaznaczamy, że nie bierzemy odpowiedzialności za ich treść.

AUTA

'79 PONTIAC CATALINA looks and runs very well 4-door dark brown, pb., ps., ac., \$850.00. **463-1082**

'79 HORIZON 55,000 mil, motor w idealnej kondycji, transmisja potrzebuje remontu. \$1,000 lub najlepsza oferta. **Tel: 889-3898, po 6 p.m.**

HONDA Civic '82 wagon oraz Ford Fairmont Station Wagon - pilnie sprzedam. 286-8895

'82 FORD Mustang w bardzo dobrym stanie. \$2000. Tel: 539-3147.

SPRZEDAM TRUCKA przystosowanego do kontraktorki. '81 Chevrolet. Cena \$3,600. Dzwonić po 7 p.m. **775-7349**

GATEWAY Chevrolet
PO GENIE HURTOWEJ DLA PRYWATNYCH OSÓB
AUTA UŻYWANE
Począwszy od **\$300**
Również nowe samochody MÓWIMY PO POLSKU
pytać o **JANA BAŃKĘ**
5455 N. Milwaukee Ave., Chicago, IL. Tel. 631-5463 lub 631-9000
Ważniemi 9-9, piątek, sobota 9-6
ZAMKNIĘCI W NIEDZIELĘ

★ POSZUKUJE GARAŻU

POSZUKUJE miejsca ogrodzonego do parkowania Trucka. Północno-zachodnia strona. 775-7349.

★ Poszukuje Pracy

POSZUKUJE pracy na weekendy. Tel: 227-6729.

TECHNIK dentysta z Polski poszukuje pracy. Dzwonić tel. 725-5004.

PODEJMĘ PRACĘ

jako osobisty kierowca lub inne propozycje. Pytać o Andrew. **777-6295**

KOSMETYCZKA z licencją poszukuje pracy. Tel: 581-6627.

STOLARZ

Z praktyką w USA plus trzech pracowników podejmie prace jako kontraktor lub sub-kontraktor. **631-3881 202-8060**

TLUMACZENIA sądowe, kontraktorskie, imigracyjne i inne. **631-3881**

★ Pomoc Domowa

HOUSEKEEPERS

Budgetel Inn, 2075 Barrington Rd., Hoffman Estates, is now accepting applications for Housekeepers. Part time, starting at 9 AM, 4-6 hours per day. Must be available weekends, holidays and have reliable transportation. Should be able to communicate in English. **Apply in Person 10 AM to 3 PM No Phone Calls Please**

FOOD INDUSTRY

I need 10 part-time & 6 full-time people. Must speak English. Earn \$500-\$5,000 monthly. Complete training. For details call: 312-249-1924.

★ UWAGA! UWAGA!

★ NATYCHMIASTOWE PRZYJĘCIA

★ DO PRAC DOMOWYCH

Dla kobiet z zamieszaniem lub bez. Również dla lekarzy i pielęgniarzy z Polski. **\$210-250**—tygodniowo bez angielskiego **\$350-420**—tyg. z angielskim Prosimy zgłaszać się osobiście do biura.

★ POLONIA

3301 N. Milwaukee Ave. lub telefonować do p. Danusi. **282-1044**

Biuro czynne 7 dni w tygodniu. Osoby, które otrzymują pracę przez nasze biuro, otrzymują bezpłatnie słownik polsko-angielski oraz skierowanie na bezpłatne badanie do lekarza do ośrodka zdrowia Polmed.

★ Pomoc Domowa

WANTED POLISH HOUSEKEEPER for Polish speaking elderly couple in Pennsylvania. **Call Ron — 665-0397**

AGENCIA MAGDA

PRACE DLA KOBIET Z zamieszaniem lub bez. Trochę angielskiego. 10:00-6:00 **342-6744 lub 342-5534 2930 N. MILWAUKEE**

WE HAVE JOBS

Good money, live in or come and go. Must speak English. No fee. **UHCI AGENCY 725-7881**

FLORIDA, GEORGIA

Prace dla kobiet i mężczyzn przy sprzątaniu hoteli i innych obiektów w sprawdzonych kompaniach. Zarobki powyżej \$300 tygodniowo. Organizujemy przyjazd i mieszkania. Inf.: **Cracovia Agency 5338 W. Lawrence 283-2200 lub 777-6943**

BARDZO DOBRE PRACE DLA KOBIET Z ZAMIESZANIEM LUB BEZ

Opięka nad starszymi osobami, opieka nad dziećmi. Lub gospodynie domowe. Zarobki w zależności od znajomości j. angielskiego \$200-\$400 **Agencja 2905 N. Milwaukee 278-3446**

LIVE-IN for senior citizen, English speaking, N.W. 252-0735.

GOSPODYNI Z ZAMIESZANIEM

Do pracy w Deerfield. Od poniedziałku do piątku. 2 dzieci. Musi mówić po angielsku. **940-8161 — w jez. ang. albo 236-2645 — prosić Sue**

HOUSEKEEPER/COOK

Near North resident seeking an experienced and reliable housekeeper/cook, 2 days per week. Duties entail light house-keeping, ironing and laundry (appliances in apartment), various errands on a regular basis, and possibly preparing dinner. Must speak and read English. Please call: **Ms. Carole Towe, 368-1903**

LADY TO BABY-SITT

Tuesday only, 7 A.M.-12 Noon. Must speak a little English, and have reliable transportation. Oak Park, near bus lines. **848-7295**

WOMAN TO ASSIST ELDERLY WOMAN

In my home in Evergreen Park. References required. **422-7947 - evening and weekends 735-8800 - weekdays**

Full Time Position

For childcare and light housework. Lincoln Park location. Live-in, or live-out. **348-8432 6-8 P.M.**

★ Praca Żeńska

PERSONNEL CLERK

BI-LINGUAL POLISH-ENGLISH

Northwest suburban service company is looking for a mature, well organized, hard working person who is able to work well under pressure. Duties include light typing, telephone work and various office procedures full time or part time, afternoon hours 12 noon-6 PM available. **Call Rose 860-0997**

NORTHWEST SIDE CHICAGO

Manufacturing company has opening for self-starter person with excellent office skills. This includes typing with minimum 45 words per minute, data entry, daily phone contact, bookkeeping and filing. Minimum 5 years experience. Call Monday-Friday 9 a.m.-4:30 p.m. and Saturday 10 a.m.-1 p.m. **235-5283**

SPRZĄTANIE BIUR

w nocy dla mężczyzny z samochodem. Dzwonić między 1 p.m.-4 p.m. **poniedziałek-piątek 736-2204 3148 N. Laramie, Chgo, IL**

POTRZEBNE KOBIETY

Do serwisu — z doświadczeniem. Doświadczenie i trochę angielskiego wymagane. Pónoćne przedmieścia. Proszę dzwonić do Harriet 456-0618 po 4 p.m.

KOBIETA DO PRZYSZYWANIA PODSZEWK DO FUTER

Musi mówić trochę po angielsku. Zgłaszać się osobiście od 9 do 5 prócz środy. **6021 N. CICERO**

Potrzebna Doświadczona EKSPEDIENTKA

Na soboty do sklepu delikatesowego. Proszę zgłaszać się osobiście. **4772 N. Milwaukee Ave. 736-3524**

POTRZEBNA MŁODA KOBIETA

do pracy na part time do sklepu. Angielski pomocny. 508-5050 Frank zostawić wiadomość na taśmie.

POTRZEBNA KASJERKA i HOSTESA

Do rozprawdzania gości w restauracji. Znajomość języka angielskiego wymagana. Zgłosić się osobiście pod numer. **5249 W. Belmont Ave.**

★ Pomoc Domowa

POTRZEBNA kobieta do sprzątania domków na soboty — service. **736-6231.**

GOSPODYNI domowa/opiekunka do dziecka potrzebna. Praca z zamieszaniem na Florydzie. Całkowite utrzymanie plus wynagrodzenie. Dzwonić wieczorami. **(813) 521-4449**

★ Praca Żeńska

POTRZEBNE KOBIETY Z doświadczeniem do pracy na maszynie do szycia start \$5 na godzinę lub więcej zależnie od doświadczenia. 6357 N. Fairfield (at Devon), Chicago, IL. **274-1828 pytać o Beronia**

POTRZEBNA KOBIETA

Do serwisu sprzątającego jako kierowca, "supervisor" i pracownik. Musi znać jez. polski i angielski. **Tel.: 729-7060** Pon. do piątku 9 am do 4 pm lub zostawić wiadomość na taśmie

OPTICAL LAB TECHNICIAN

No experience necessary, excellent pay, nice working conditions. **NEED 20 PEOPLE** to detail cars. Call Mike at **279-0004**

POTRZEBNA PANI

W średnim lub starszym wieku do pracy domowej, 5 dni w tygodniu, mieszkanie, wyżywienie plus \$140 tygodniowo. **788-0869 Po 6 PM**

BARMAID. Salary plus tips.

Apply in person: Nick's Pub, 6689 N. Oliphant.

MAIDS

Trochę doświadczenia w pracy w hotelach lub jako pomoc domowa. Dzienna zmiana. Musi rozumieć po angielsku. Zgłaszać się osobiście Pon.-Środa 9-11 AM. **THE DRAKE HOTEL 130 W. Walton Chicago**

PRESSER

Work in Bridal Salon on beautiful gowns. Day or Eves. hours. Part time. Some English helpful. Call for interview. **MARGIE'S BRIDALS 325-7035**

MAIDS

Must speak English & have proof of eligibility to work. Apply in person at: **BRIDGEVIEW INN 10030 S. HARLEM Bridgeview, Illinois**

POTRZEBNA

kobieta do serwisu sprzątającego. 867-5743. **POTRZEBNA** kobieta do sprzątania w serwisie. Wiek 35-40. Dzwonić: **777-9853, 7-9 wiecz.**

POTRZEBNE

panie do serwisu sprzątającego, indywidualne domy. **885-3990**

★ Praca

LOTNISKO O'HARE

Asystent pasażerów na wozku inwalidzkim, my przyuczymy, 5 dol. na start. Musi mówić po angielsku. Po więcej informacji dzwonić **686-7488 od 8 a.m.-4 p.m. od niedzieli do czwartku**

O'HARE AIRPORT

Wheelchair pusher, we will train. 5 dol. per hour. Must speak some English. For more information call **686-7488** Sunday — Thursday 8 a.m. — 4 p.m.

MECHANIC

(Experienced Muffler and Brake Installers) Must have own tools. Basic English helpful. **FAIR MUFFLER SHOP 685-8800**

CNA'S

Must speak English. Must be able to verify ability to work. We offer: • A variety of shifts to balance family needs • Excellent wages/benefits • Health/Life/Dental Insurance • Tuition reimbursement/scholarship program • Profit sharing • Excellent staff/patient ratio For immediate consideration contact: **DEBBIE WEXLER, A.D.O.N. 392-2020 AMERICANA HEALTHCARE CENTER 715 W. Central Rd. Arlington Heights, ILL. 60005 AMERICANA E.O.E. M/F**

POTRZEBNE KOBIETY I MĘŻCZYŹNI

Do pracy domowej z zamieszaniem lub bez pracy fabrycznej, wysokie wynagrodzenie i świadczenia. Każda praca pisemnie gwarantowana. **IRENE'S INTERNATIONAL 6201 W. Touhy, Chicago 631-8878**

★ Praca

EARN MONEY

typing at home \$30,000/year income potential. Details: (1) 805-687-6000 Ext. B 9725.

LIGHT ASSEMBLING WORK

no experience necessary. **PETERSON INTERNATIONAL 1840 Pickwick, Glenview 729-1010**

BAKERY MANAGEMENT COUNTER HELP

Immediate opening for new bakery at "6-Corners". **439-6969**

RESTAURANT FT AND PT KITCHEN HELP

Various kitchen clean up & dish room work. Days & eves. Tues. — Sun. Must have own care, speak English & have green card. Vicinity Irving Pk./River Rd. No public transportation. **Call 10 a.m. — 4 p.m. for an appt. 671-6648**

No experience necessary, excellent pay, nice working conditions. NEED 20 PEOPLE

to detail cars. Call Mike at **279-0004**

POTRZEBNE 20 OSÓB

Do myjni samochodowej. Doświadczenie nie wymagane. Dobra zapłata i warunki pracy. Dzwonić do Mike **279-0004**

AZBESTY ZAROBKI OD \$17-\$20

Institute of Asbestos Awareness of North American, Inc. **KURSY W JĘZYKU POLSKIM** Weekendowe. Piątek i Sobota 7 p.m. Niedziela 11 a.m. W sprawie zapisu prosimy dzwonić: **(312) 725-9462**

4258 N. MILWAUKEE AVE. PIERWSZA LEKCJA BEZPŁATNIE!

Pomagamy załatwić pracę bezpłatnie.

CHAŁUPNICTWO

283-8371

ENERGICZNY SAMODZIELNY PRACOWNIK

Do biura podróży, znajomość angielskiego i komputerowego systemu rezerwacji. **Tel. 286-7792 Prosić o Marcina**

TRAVEL CONSULTANT

Tel. 286-7792 Prosić o Marcina

POTRZEBNA POMOC DO KUCHNI

Burger King Restaurant, Elk Grove-Itasca. Musi mieć własny transport. Cały lub część etatu. W dzień lub w nocy. \$5 na godz. Dzwonić do Mary 452-9341. Proszę nie dzwonić jeśli nie masz transportu.

5817 W. DIVERSEY MASTER TRAVEL

Tel.: 622-3334

• SOCIAL SECURITY — SZYBKO i TANIO

• WYSTAWIAMY NAJBARDZIEJ SKUTECZNE ZAPROSZENIA!

• SPROWADZANIE OSÓB NA POBYT STAŁY z POLSKI, ORAZ PRZEBYWAJĄCYCH w EUROPIE ZACHODNIEJ

• STAŁY POBYT. PRAWO DO PRACY.

• PRZEDŁUŻAMY WIZY NA POBYT w U.S.A. PASZPORTY

• ZAPROSZENIA DO KANADY

• STAŁY POBYT w KANADZIE

Czynne codziennie 11-8, sob i niedziela 10-3

JANITORS

W okolicy Aurora możliwość zamieszkania. Poszukujemy dwóch poważnych mężczyzn, którzy mówią i rozumieją trochę po angielsku do sprzątania fabryki w okolicach Aurora. Korzystne godziny: pierwsza zmiana — 7 rano do 3:30 po poł.; druga zmiana — 3 po poł. do 11:30 wieczorem. W dniach od poniedziałku do piątku. **Wolimy osoby z doświadczeniem.**

Dzwoń 860-0997 lub zgłaszać się 390 E. Irving Park Rd.

Wood Dale, IL. W godz. od 10 do 5 po poł. od poniedziałku do piątku 2 mile na zachód od lotniska O'Hare

JANITORIAL

position avail. with apt. mgmt. co. in Palatine. Must have refs. Must speak English. **991-4555**

RESTAURANT

• WAITRESSES • BARTENDERS

Dining room, banquet & members bar. Apply in person: **400 E. Orchard, Itasca 773-1800**

FOOD SERVICE F.T. LINE COOKS

(Good Benefits) **F. & P.T. WAITRESSES (Benefits Available)**

P.T. Eve & wkend. Bus persons. Must speak English. **Contact Wayne Hoover 490-5000**

MOBIL OIL DESPLAINES OASIS

Now hiring full/part time cashiers. Starting at \$5.50 per hour + benefits, depending on experience. Must speak FLUENT English. Call **390-9464** Ask for Bill or Judy **E.O.E.**

MANUFACTURING COMPANY IN DES PLAINES

Is looking for experienced machinist for general machining and set-up on lathes, mills, drill press etc. Must be able to work from blue prints and speak English. Good starting salary and benefit package. Call **827-7186** between 8-4 PM

★ Praca

CHEPOV DOMESTIC AGENCY

Praca z zamieszaniem dla doświadczonych pary znających j. angielski. Referencje i prawo jazdy wymagane. \$650 tygodniowo. **Dzwonić do Mrs. Chepov 803-6439**

100 Men & Women Needed

To work on 1st & 2nd shifts beginning September & October, work through December. Pleasant atmosphere. Periodic pay increases. Discount advantage. Must read and speak English. **Call 725-1477 4750 N. Milwaukee or 475-2707**

Retirement Community Hiring: COOKS, DISHWASHERS, FOOD SERVERS, BUS PEOPLE, HOUSEKEEPERS & BUS DRIVER

English speaking. Apply at: **THE BREAKERS 8975 Golf Rd., Des Plaines, Ill. E.O.E.**

POTRZEBNA POMOC

Potrzebuję 6 ludzi na pełen etat, 10 na pół etatu do pomocy w moim biznesie. Pół etatu \$900-\$1200. Pełen etat \$2000-\$4000. Przyuczmy — praca od zaraz — pracuj w swoim rejonie. Dzwoni w j. angielskim (312) 228-0993

PACKERS

Mature individual needed to pack lids in our company. 12 hour shifts available. Good benefit package offered. Starting salary \$5.71 per hour. Call or apply in person. **1351 HAWTHORN LN. WEST CHICAGO, IL. 231-0800 X 32 or 44 E.O.E. - M/F**

PART-TIME MAINTENANCE

For near northside Chicago buildings — painting, bathroom repair, etc. **Call 372-8692 mornings/weekdays**

POTRZEBNY POMOCNIK DO PIEKARNI

Energiczne osoby do pracy w rozwijającej się piekarni. Przyuczmy. Druga zmiana 4 p.m.-12:30 a.m. Musi porozumieć się po angielsku. Zgłaszać się osobiście od 9 a.m.-5 p.m. **711 W. Grand Ave. Chicago, IL.**

5817 W. DIVERSEY MASTER TRAVEL

Tel.: 622-3334

• SOCIAL SECURITY — SZYBKO i TANIO

• WYSTAWIAMY NAJBARDZIEJ SKUTECZNE ZAPROSZENIA!

• SPROWADZANIE OSÓB NA POBYT STAŁY z POLSKI, ORAZ PRZEBYWAJĄCYCH w EUROPIE ZACHODNIEJ

• STAŁY POBYT. PRAWO DO PRACY.

• PRZEDŁUŻAMY WIZY NA POBYT w U.S.A. PASZPORTY

• ZAPROSZENIA DO KANADY

• STAŁY POBYT w KANADZIE

Czynne codziennie 11-8, sob i niedziela 10-3

JANITORS

W okolicy Aurora możliwość zamieszkania. Poszukujemy dwóch poważnych mężczyzn, którzy mówią i rozumieją trochę po angielsku do sprzątania fabryki w okolicach Aurora. Korzystne godziny: pierwsza zmiana — 7 rano do 3:30 po poł.; druga zmiana — 3 po poł. do 11:30 wieczorem. W dniach od poniedziałku do piątku. **Wolimy osoby z doświadczeniem.**

Dzwoń 860-0997 lub zgłaszać się 390 E. Irving Park Rd.

Wood Dale, IL. W godz. od 10 do 5 po poł. od poniedziałku do piątku 2 mile na

★ Praca Męska

PAINTERS
With some experience needed.
967-5566

**SALES PERSON
NEEDED**
Must Speak Polish and English
772-3522 772-8711

**POTRZEBNY
SPRZEDAWCA**
Mówiący po polsku i angielsku.
772-8711 772-3522

POTRZEBNI stolarze budowlani.
Roboty zewnętrzne i wewnętrzne.
Tel. 235-7928.

**AUTO — MILEX
QUALIFIED MECHANIC**
Must speak English. Good base pay
commensurate with experience.
Ask for Vic 583-6800 (BK)

**SHEET METAL
MODEL MAKERS**
Full time, short run job shop expe-
rienced. Days. Melrose Park.
345-2494 BOB
Must speak FLUENT English.

METAL FABRICATOR
With job shop experience in all phases
of metal fabrication. Must read
blue prints, Set-up punch presses &
press brake, etc. Must speak
FLUENT English.
Ask for Ron
350-1575

O.D. GRINDERS
3 years minimum experience in
O.D. center type grinding, I.D. &
Honing experience helpful. Competitive
wages. Small manufacturing
company near O'Hare. Must speak
English. Apply in person at:
5212 N. PEARL
ROSEMONT, IL
992-4014
Equal Opportunity Employer M/F

**POTRZEBNY
SZLIFIERZ**
Na płaska magnesówkę doświadczony.
2555 N. CICERO, CHICAGO

POTRZEBNI
doświadczeni pracownicy do ma-
lowania i fugowania.
545-0940

PRACOWNICY z doświadczeniem
do sidingu potrzebni. 685-6381.

POTRZEBNY MĘCZYŻNA
do sprzątania na pierwszą zmianę.
Udział w zyskach, ubezpieczenie.
Zgłaszać się osobiście:
SATE-LITE MANUF. CO.
6240 GROSS POINT RD., NILES

**POTRZEBNI
PRACOWNICY**
Do fabryki metalowej. Doświad-
czenie nie wymagane. Zgłaszać się
osobiście
CHICAGO STEEL CONTAINER CORP.
1846 S. KILBOURN Chicago

**LAKIERNIK
SAMOCHODOWY**
(Lekkie bando) potrzebny od zaraz.
4228 W. Grand Ave. Chicago, Ill.
227-2050

LATHE MACHINIST
Job shop looking for lathe machi-
nist. Must have own tools. Mini-
mum 6 years experience. Must per-
form close tolerance work quickly
and accurately. Must speak Eng-
lish.
792-1774 7100 N. Lehigh

**POTRZEBNI PRACOWNICY
DO DACHÓW**
Obróbek blacharskich na dachach
murarze i stolarze.
283-2057

**FLUENT
ENGLISH SPEAKING
MACHINERY DETAILER**
To clean and paint metal working
machines. 7 miles north of O'Hare.
\$6 per hour. Full time. Benefits. Cliff
Gray
537-7700

POTRZEBNI pracownicy do pracy
na dachach—shingles (doświad-
czeni). 794-0741.

**NEEDED roofers—experienced on-
ly (shingles or hot roofs). 794-0741.**

SIDING
Solidni pracownicy, na których
można polegać, raczej z doświad-
czeniem, potrzebni do dokładnej
pracy przy sidingu w pin. zach. i
pin. miejscowościach.
215-3634

**CUTTING TOOL MFG.
HAS NEED FOR RELIABLE
MACHINE OPERATORS**
Work involves setting up equipment
to job specifications and running the
parts through. General knowledge
of machinery and the use of a mic-
rometer a plus. Must speak Eng-
lish. Automatic pay increases and
generous company benefits. Con-
tact Mike at:
CJT/KOOL CARB 1040 W. Fullerton
Addison, IL 60101
No walk-ins please 543-7144

★ Praca Męska

BARTENDER
Z minimalną znajomością j. angiel-
skiego potrzebny na kilka nocy w
tygodniu. Tel. od 9 am-7 pm 283-0124

3309 N. MILWAUKEE
**KONTRAKTOR PRZYJMIE
DOŚWIADCZONYCH CIEŚLI
ISTOLARZY BUDOWLANYCH**
889-4759

**POTRZEBNI PRACOWNICY
DO SIDINGÓW**
Oraz do remontów domów wewnątrz.
Tylko doświadczeni. Dobre wynag-
rodzenie. 824-8638

**POTRZEBNI PRACOWNICY
DO SIDINGU**
Tylko z doświadczeniem.
237-4432

FUGOWANIE MUROWANIE
Zatrudnię pracowników do fugo-
wania i murarzy, wysokie stawki
godzinowe, gwarantowana ciągłość
pracy. Proszę dzwonić wiecz.
945-7854

BLACHARZ SAMOCHODOWY
Musiał mieć własne narzędzia. Mi-
nimum 5 lat doświadczenia, \$12 na
ogdz. na start. Zgłaszać się osobi-
ście Body Works on Grand.
6134 W. Grand Ave.

PART-TIME
Czyszczenie dywanów, godziny
wieczorne, w śródmieściu. Musi
mieć pozwolenie na pracę. Dzwonić
w godz. popołudniowych od 3-5 PM.
Wymagana znajomość jez. ang.
524-9140 Pytać o Wesley

MAINTENANCE MACHINIST
Evanston. Manufacturing company
seeking person to rebuild and main-
tain production machines. Over-
time available.
DICKSON WEATHERPROOF NAIL
Call: 864-8859

POTRZEBNI subkontraktorzy do
rubber roof oraz pracownicy z do-
świadczeniem. 283-2057.

MAINTENANCE PERSON
Potrzeba do obsługi apartamentów
w północno-wschodnich przedmie-
ściach. Wymagane znajomości sto-
larki, elektryki i hydrauliki i na-
prawy ogrzewczych urządzeń oraz
znajomość jez. angielskiego. Po-
trzebny samochód i własne narzę-
dzia. Dzwonić wieczorem po 8
705-9965

**POTRZEBNY KIEROWCA
(PART TIME)**
do serwisu sprząającego na pół-
nocno-wschodnie przedmieścia.
Pozwolenie na pracę, znajomość
języka angielskiego konieczne.
480-9147

**TOOL ROOM
MACHINISTS**

Small Machine Shop Located on
Northwest Side, has position avail-
able for Lathe/Mill Operator with
minimum 5 years experience. Must
have Set-Up experience and own
tools. Benefits, overtime and
wages commensurate with expe-
rience. English speaking neces-
sary.

A-Z MACHINE PRODUCTS
3716 W. MONTROSE
**PRZYJME PRACOWNIKÓW
DO SIDINGÓW**
"shingles" i cieśli z 2 letnim doświ-
adczeniem. Południowa strona.
Pobyt stały. Tel.: 735-0381, stała
praca, cały rok.

4-SLIDE MEN WANTED
Southside firm has immediate open-
ings for experienced 4-slide set
up/operator positions. Must speak
English. For further information
contact:
Karl Ptak
CHICAGO WIRECRAFT CO.
1534 S. Ashland
Chicago, IL 60608
243-5944

O'HARE AIRPORT
Wheel chair pusher and bag han-
dler. We will train. \$5 per hour. Must
speak English. For information call
686-7488
Sunday through Thursday 8 AM-4
PM.

TOOL & DIE MAKERS
Experienced full time. Also retirees
wanting part time welcome to
apply. Small well established com-
pany.
1425 Howard Street
Elk Grove Village
437-8122

**ZATRUDNIMY PRACOWNIKA
(mężczyznę)**
na "shipping and receiving dock".
Staly pobyt i j. angielski wymaga-
ne. Tel: 296-3346. ACME Industries,
55 E. Bradrock Dr., Des Plaines.

RETIRED Baker for part-time.
717 W. Lawrence. Tel: 453-4412.

**POTRZEBNY doświadczony mu-
rarz, również musi umieć fugować,
dzwonić wieczorami. 685-8443.**

MACHINIST. 1612 Landmeyer Rd.
Elk Grove Village. 981-1149.

DOORMAN
position available. Must speak Eng-
lish. Call: Monday-Friday, 11 a.m.-
1 p.m.
348-6800

★ Praca Męska

PRACOWNICY
Do Fugowania i Malowania
Z doświadczeniem do kontraktora.
545-0940

**Potrzebny Programista
i Ustawiacz Maszyn**
Numerycznie starowanych. (CNC),
takarki, frezarki, Fanuc control.
Tel.: 271-3689
Od 9 rano do 6 wieczorem.
823-6679 po 6 wiecz. i w sobotę

MECHANICY
Do Naprawy Trailerów (Przyczep)
Wymagane przynajmniej 1 rok doświad-
czenia i własne narzędzia. Zgłaszać się
osobiście. 1111 W. 48th Street, Chicago
Tel.: 376-5747

**POTRZEBNY LAKIERNIK
i Blacharz Samochodowy**
Wymagane doświadczenie i własne
narzędzia, dobre warunki pracy.
595-9259 prosić o Leszka

**POTRZEBNY DOŚWIADCZONY
FREZER lub TOKARZ**
Oraz mężczyzna chętny do nauki
zawodu.
595-7442
231 S. Evergreen Bensenville, Il.

★ **Poszukuje Mieszkania**
POSZUKUJE 1, lub 3 sypialniowe-
go mieszkania. 804-9015.

★ Do Wynajęcia

BELMONT-KOSTNER
Duże 4 pokojowe mieszkanie z 1 sy-
pialnią, ogrzewanie i gorąca woda
włączona w czynsz, od 1 października.
Po szczegółowe informacje dz-
wonić do Krystyny:
775-7200

W KONDOMINIUM
Z Pralnią umeblowane mieszkanie
do wynajęcia od zaraz. Okolica —
Jackowo.
252-9613

2 BDR. APT.
heat, cooking gas inc. appl. incl.
Near Oak Park & Irving Park. \$450
plus sec. dep. Children OK, No pets.
Tel: 889-5794

5 POKOJOWE mieszkanie z 3 sy-
pialniami. Okolica Central-Diver-
sey. 622-8737.
4025 W. MELROSE (3200 W.)
2 1/2 and 3 1/2 room apts, newly re-
modeled kitchen and bath, range and
fridge-heated, decor, laundry facs.
in bldg, close to shopping and trans.
544-3699.

3917 W. ADDISON
2 1/2 and 3 1/2 apts newly remodeled
kitchen, delux bath, range and refrigera-
tion, heated, newly decorated, laundry
facs. in bldg, close to all shopping and
trans.
544-3690

**Vicinity
63rd - Kedzie**
Very nice 1 bdr apt. \$325 a month,
heat and appl. incl. Off street par-
king.
Steadman Realty 476-2922
MIESZKANIE w basemencie, 2 po-
koje, kuchnia, łazienka dla 2 osób.
Tel.: 282-1353

4400 N. — 3800 W.
3 1/2 pokojowe, 1 sypialniowe, kar-
pet, ogrzewane, piec, lodówka, no-
woczesna łazienka. \$410 i \$425 plus
security deposit. Od zaraz. Wyma-
gany dobry rekord finansowy.
Tel.: 267-7517

1 SYPIALNIOWE mieszkanie do
wynajęcia \$360 łącznie z ogrzewa-
niem. Stanisławowo. 237-8487.

PIĄTKA po remoncie do wynaja-
cia. Tel. 780-8540.

**OKOLICA CICERO
I 47-MA**
Przyjmę samotnego mężczyznę do
wspólnego mieszkania. 582-3085
wieczorem.

3 SYPIALNIOWE MIESZKANIE
Okolica Belmont-Damen \$700
2 sypialniowe \$500

Tel. 528-1779
3 1/2 POKOJOWE mieszkanie, ogrze-
wane, piec i lodówka. Wrightwood-
Cicero. 745-6758.

4025 W. MELROSE (3300 N.). 2 1/2
3 1/2 rms. newly, remodeled kitchen
and bath, range, refrig., htd, deco-
rated, close to all shopping and
transportation. Tel: 544-3699.

3911 W. ADDISON. Nice light, large
2 1/2 and 3 1/2 rms. Modern kitchen,
newly bath, range and refrig., hea-
ted, decorated, near all shops and
transportation. Tel: 544-3699.

PRZYJME na wspólne mieszkanie
dwóch kulturalnych panów. Proszę
dzwonić od poniedziałku do piątku
na numer. 324-5090.

MIESZKANIE W BASEMENCIE
4 sypialnie właściciel opłaca użyte-
czności \$450.00. Oraz samodzielny
pokój.
736-3400

BELMONT-PULASKI
Newly remodeled, spacious 1 bdr.,
heat included, \$390.
457-0834

MIASTECZKO CICERO
3 sypialniowe mieszkanie na parte-
rze. "Carpet" czyste. Pralnia na
miejscu. Możliwość wynajęcia ga-
rażu.
344-0702 — po 6 wiecz.

★ Do Wynajęcia

**ŁADNE MIESZKANIE
"STUDIO APT."**
Umeblowane w budynku aparte-
mentowym. Niski depozyt. Dzwonić
codziennie. Od 8 rano-9 wiecz.,
oprócz niedziele.
489-6623

3 POKOJE, kuchnia do wynajęcia.
Tel 237-3216, 724-8225.
APARTAMENT 2-sypialniowy w
Prospect Hts. (Wolf-Palatine).
Ogrzewanie, gaz, woda włączona.
\$625 plus deposit. 286-4984, 523-1583.

FRANKLIN PARK
3 room, 1 bedroom apartment. \$385-
\$405. Newly decorated, and very
clean. Laundry and parking. No
pets.
685-8444

NEAR MILWAUKEE-KEELER
4 rooms—1 bedroom—\$410.
2 room studio apt.—\$345.
Heated, very clean, quiet building.
Laundry. No pets. Available Oct. 1.
938-3579

PARKSIDE-GRAND
6-ka do wynajęcia, 2-gie piętro, do-
rosłym.
745-6959

STANISŁAWOWO. Mieszkanie 3 sy-
pialniowe ogrzewane. \$460. 237-6228.

4 POKOJOWE mieszkanie na dru-
gim i mieszkanie w basemencie.
Archer-Spaulling. 585-6063.

POKÓJ w basemencie, umeblowa-
ny. Władysławowo. 736-8372.

ODDZIELNY pokój w basemencie
do wynajęcia. Stanisławowo. Tel.
637-3219.

DO WYNAJĘCIA 2 mieszkania od
zaraz. Ogrzewane, jest piec i lodów-
ka. 2736 N. Lockwood. 637-3656.

4-KA DO WYNAJĘCIA od zaraz.
Okolica Austin-Fullerton. 622-1178.

PRZYJME panią na wspólne miesz-
kanie. Jefferson Park. Dzwonić
rano 725-0956.

JACKOWO osobna sypialnia i
wspólna, na piętrze do wynajęcia.
267-7610.

**NOWOCZESNE
2 SYPIALNIOWE MIESZKANIE**
na pierwszym. \$500 plus użytecz-
ności. Okolica Diversey-Narragan-
sett.
278-9326

POKOJE W NOWYM BASEMENCIE
od \$100.00 użyteczności wliczone.
Południowa strona Chicago.
925-1073

PRZYJME na wspólne zamieszka-
nie 2-mężczyzn bez nałogów, lub
zgodną parę. \$160 od osoby. Diver-
sey-Long. Tel: 889-5367.

MIESZKANIE W BASEMENCIE
4 pokojowe, dużo szafek. Swiezo od-
nowione. Blisko sklepów. Bez zwie-
rząt. Dzwonić w jez. ang. proś Maria.
267-5245

3108 N. KARLOV
Beautiful 1 bedroom apartment.
Large modern kitchen with pantry,
tile bath with shower, large closets,
heated, appliances included.
279-8028

DO WYNAJĘCIA OD 1 PAŹDZ.
Czwórka z 1 sypialnią. Ogrze-
wana, piec, lodówka. Nagle-
Gunnison.
794-9863

2-SYPIALNIOWE MIESZKANIE
DO WYNAJĘCIA
Od 1 października. Okolica Diver-
sey-Narragansett.
Tel. 745-5616

5 POKOJOWE MIESZKANIE
2 sypialnie spokojnej i schludnej ro-
dzinie, bez zwierząt. Okolica Fuller-
ton-Central.
637-1639

PIĘĆ POKOI DO WYNAJĘCIA
Piec i lodówka. Okolica Cicero-
Belmont.
Tel. 827-4765
Proszę dzwonić w jez. ang.

VICINITY OF BELMONT-PULASKI
1 bedroom heated, \$400, available
October 1. Call
763-1893
Or 202-1455, 736-7079

OKOLICA BELMONT-PULASKI
1 sypialnia, ogrzewana, \$400 od 1
października. Dzwonić
763-1893 202-1455
736-7079

**2 POKOJE
DO WYNAJĘCIA**
We Wspólnym Mieszkanium
202-8050 lub 545-7141

3 POKOJE W BASEMENCIE
Umeblowane dla 1 niepalącej pani.
Bardzo cicha, okolica Milwaukee-
Devon. Światło i gorąca woda włą-
czona. \$325. 664-7817

MARIANOWO. 4 do wynajęcia, \$275.
227-4125.

★ **Biuro Do Wynajęcia**
POMIESZCZENIE na Biuro lub
Sklep 2700 N. -6200 W. \$520. 622-5143.

★ **Parcele**
Parcela Na Sprzedaż
Pięknie zadrzewiona. 100x237.
7301 S. 86th Ave., Justice Il.
Tel.: 563-1423

★ Interesy

**ZAKŁAD SZEWSKI
NA SPRZEDAŻ**
W pełni wyposażony. Na przed-
mieściach Chicago. Dobre zarobki.
Potrzebny również szewc.
TEL. 484-7763

**SPRZEDAM HOTEL
W LAKE GENEVA**
Bardzo dobrz utrzymany. Dobry dochód.
Kryty basen. Cały rok otwarty, z możli-
wością dobudowy 30 pokoi i 2 kortów teni-
sowych. Tylko 1 godzina i 15 minut od
Chicago. Przy bardzo ładnym jeziorze.
Bardzo dobry interes dla rodziny. Dzwonić
od 7 rano do 4 ppłd.
777-3068

SPRZEDAM
Dobrze Prosperujący
Zakład fryzjerski. Damsko/Męski.
Dobrze prosperujący.
276-8134

★ **Kondominium**
COLUMBIA REALTY
774-4401
NIE STAĆ SIĘ NA DOM?
Kup tanie i duże kondominium. 3
sypialnie, 2 łazienki, balkon. Blisko
szkoły i parku.
HELEN KARAS
470-1997

★ **Domy**
UWAGA INWESTORZY
Okolo 28-mio letni budynek, muro-
wany, 4-ro mieszkaniowy, możliwość
wspaniałego dochodu, wymaga tro-
chę pracy. Cena około \$100,000, 25%
zadatku wymagane. Budynek mieści
się na południowo-zachodnim przed-
mieściu, blisko Harlem Ave.
RE/MAX CHAMPIONS
442-3300 lub 447-3351
Prosić o Algas

CHICAGO RIDGE
Piękny, 17 letni budynek aparta-
mentowy z jasnej cegły. Świetna
lokacja. Dochód na czysto \$47,500.
RE/MAX — LANDVIEW
IREK BERGER
775-0600 albo 792-3901

3 SYPIALNIOWY MUROWANY
Central ochładzanie, garaż na 2 au-
ta, okolica Belmont-Oak Park.
\$125,000.
774-4417 lub 775-5428

**NA SPRZEDAŻ
PRZEZ WŁAŚCIELA
OKOLICA CICERO I BELMONT**
Murowany dom bungalow. 3 sy-
pialnie, 2 1/2 łazienki. Ekstra duża
działka. Podłogi z twardego drewna.
Garaż na 2 auta. W niskich
120 tys.
DZWOŃ PO UMÓWIENIE
784-9836
Proszę dzwonić w jez. ang.

**MUROWANY, 3-MIESZKANIOWY
PRZEZ WŁAŚCIELA**
Bardzo dobrze utrzymany budynek,
nowe "appliances", dach i garaż. Musisz
zobaczyć aby docenić. Tylko za poprz-
ednim umówieniem się. Bez Agentów.
\$186,900.00.
5901 S. KOLMAR
581-6185

★ **MEBLE**
MEBLE do pokoju stołowego (din-
ing room) sprzedam. 283-3378, lub
237-8035

★ **Chcę Kupić**
COMPANIA FILMOWA
Chce zakupić dla zysku zegarki rę-
czne i kieszonkowe pierścionki,
branzolety, spinki, broszki, na-
szyjniki — złote i pozłacane, lub cu-
stom antyki — płacone gotówką.
ANNA 599-8523

★ **Rozmaite**
1 SEARS COLD SPPOT
UPRIGHT FREEZER
15.9 cubic feet. As is \$75.
Tel. 389-5097

**SPRZEDAM ŁADNĄ
SUKNIE ŚLUBNĄ**
Z dodatkami model '89. Roz. 7.
490-1256 Pytać o Beatę
KUCHNIE elektryczną sprzedam,
4 palnikowa. Tel. 780-8540.

SPRZEDAM kurtkę z lisów. Tel.
581-6627.

SPRZEDAM MASZYNE
TRYKOTARSKĄ "PASSAP"
automat z możliwością pracy w cz-
terech kolorach oraz z programato-
rem wzorów.
Tel.: 286-4956 p.m.

TOWARY NIEZBEDNE DLA
POWRACAJĄCYCH DO POLSKI
—Transformatory. Posiadamy transformatory do
wszelkich urządzeń np; piec mikrofalowy, magneto-
wid, magnetofon, suszarka.
—Aparaty fotograficzne automatyczne z wbudowaną
lampą błyskową od \$25 w zwyż (Pentax, Konica, Ca-
non, Yashica, Ikon, Konin, Minolta).
—Filmy kolorowe po cenach niższych niż w Polsce.
—Telefony na polski system od \$6 w zwyż. Posiadamy
także telefony bezkablówce 110/220V.
—Magnetofony dwu kasetowe 110/220V z radiem ste-
reofonicznym.
—Wykrywacze radaru, gry elektroniczne, wieczne pió-
ra chińskie, piórnik, linijki z kalkulatorem sło-
nym, słoneczne kalkulatory naukowe, zapalniczki,
anterie do ładowania i prostowniki 110/220V, lornetki
i spistoiki, różdżki które świecą w ciemności.
—ATLANTIC—zegarki arcywajackie od \$30 w zwyż.
Zegarki elektroniczne, długopisy z zegarkiem, elektro-
niczne broszki do kluczy kredki i mazaki, kosmetyki.
—Wyrobujemy w ciągu 24 godzin filmy; (24 zdjęcia
\$3.95, 36 zdjęć \$6.95).
—Po najniższych cenach, oferujemy wyroby ze złota i
srebra. Posiadamy piękne korale oraz wyroby ze złota i
koralu.
Zapraszamy od 11-8-ej
GOLDMART
3113 N. Milwaukee
Tel: 463-5683
P.S. Skupujemy wszelkie wyroby ze złota i srebra.

★ OWOCE

Czas Na Zrywanie Jablek
W FAIR LAWN FARM
Łatwy dostęp, niskie drzewa, wiele od-
mian. \$7 za kosz. Squash, dynie i sok
jabłkowy.
Otwarte codziennie od 8 A.M

Wybory Do Lokalnych Rad Szkolnych

Szkoły Podstawowe Przyjmują Kandydatury Do Godz. 7 Wiecz.!

Jak poinformowały najwyższe władze oświatowe Chicago — Centralna Rada Szkolna — w ostatniej chwili napływa największej zgłoszeń do lokalnych rad szkolnych. Liczba szkół podstawowych nie mających żadnych kandydatów zmniejszyła się dzięki temu do 12 procent.

wybory nie będą miały charakteru rywalizacji.

Nieco gorzej przedstawia się sytuacja pod względem kandydatów reprezentujących dzielnicę. 16 procent szkół podstawowych ma mniej niż dwóch kandydatów na dwa zarezerwowane dla przedstawicieli dzielnic miejsce w lokalnych radach szkolnych.

W 63-ech procentach szkół podstawowych zgłosiło się więcej niż dwóch kandydatów na dwa miejsca reprezentantów dzielnicy.

Władze szkolne wciąż apelują o wysuwanie kandydatów. Szkoły podstawowe przedłużyły godziny przyjmowania zgłoszeń do godz. 7 wiecz. Dzisiaj do godz. 7 wieczorem jest ostatnia szansa na wysunięcie kandydatury!

Szkoły średnie zakończą przyjmowania kandydatów jutro. Najprawdopodobniej również przedłużą godziny przyjęć. Informacje na ten temat podamy jutro rano.

W 27 procentach szkół średnich jest wciąż za mało kandydatów, a tylko w 14 procentach jest więcej kandydatów niż minimum przewidziane na wybieralne stanowiska. Optymistyczne jest to, że zgłoszenia wciąż napływają. (ao)

Zapamiętaj Te Daty!

Zgłoszenie Kandydatur:
27 września, 1989
w szkołach podstawowych
28 września, 1989
w szkołach średnich
Wybory:
11 października, 1989
w szkołach podstawowych
12 października, 1989
w szkołach średnich.

Wygłąda na to, że wybory w duchu zdrowej konkurencji odbędą się w 76 procentach chicagoskich szkół podstawowych, albowiem w każdej z nich zgłosiło się więcej niż sześciu kandydatów z ramienia rodziców, na sześć miejsc w radzie, przeznaczonych właśnie dla rodziców. Pozostałe zaś szkoły podstawowe mają po sześciu kandydatów, a więc w tym przypadku

Jeśli nie kandydujesz do lokalnej rady szkolnej, nie narzekaj na niski poziom oświaty...

Optymistyczne Prognozy Dla Chicago i Okolic

Wysoki Poziom Oświaty Warunkiem Rozwoju

Zdaniem ekonomisty Roberta K. Arnolda, z kalifornijskiej firmy handlu nieruchomościami Marcus and Millichap, wkrótce Chicago i okolice prześcigną normy krajowe pod względem tworzenia nowych miejsc pracy.

Wg. Arnolda, powiaty Cook, Du Page i Mc Henry stworzą ok. 540 tys. nowych miejsc pracy, w latach 1988-2000, co reprezentuje 17-procentowy wzrost.

Jeśli chodzi o cały kraj, to liczba nowych miejsc pracy wzrosła o 13,2 mln miejsc, a więc, innymi słowy o 13 proc.

W powiaty z okolic Chicago mają wysunąć się na prowadzenie z uwagi na dynamiczny rozwój usług biznesowych jak np. konsulting komputerowy, programowanie, reklama, konsulting administracyjny i zarządzeniowy oraz transport.

W chwili obecnej, wymienione sektory stanowią 56 proc. lokalnej gospodarki podczas, gdy w skali całego kraju stanowią one 55 proc.

Usługi biznesowe są najszybciej

rosnącym elementem ekonomii USA. Ich dominacja w Chicago i okolicach spowoduje — w opinii Arnolda — przesunięcie punktu ciężkości w gospodarce lokalnej z drobnej wytwórczości na usługi biznesowe. Dotychczas — jak podkreślił Arnold — Chicago i okolice pozostają daleko w tyle za średnimi krajowymi tylko dlatego, że drobna wytwórczość dominowała w tutejszej ekonomii.

Arnold ostrzegł jednak, że na optymistyczną prognozę rzucić ciębieński poziom szkolnictwa w Chicago i okolicach. Zauważył, że lokalne szkoły mogą po prostu nie nadążać za przygotowaniem fachowych sił roboczych do obsługi sektora usług biznesowych, co może wpłynąć hamująco na rozwój tego sektora.

"W dzisiejszej dobie" — powiedział wybitny ekonomista — "potrzebujemy ludzi przygotowanych do zawodu, którzy potrafiliby obsługiwać komputery i wykonywać inne czynności techniczne". (ao)

Przystąpiono Do Budowy Kompleksu Sheraton Chicago Hotel & Towers

W ub. tyg. położono kamień węgielny pod nowy hotel i kompleks konferencyjny, który będzie nosił nazwę Sheraton Chicago Hotel & Towers. 33-piętrowy kompleks stanie na północnym wybrzeżu Chicago River, przy Columbus Dr. Koszt przedsięwzięcia oszacowano na \$185 mln.

Plany architektoniczne sporządzi-

ła firma Solomon, Cordwell, Buenz & Associates. W hotelu znajdować się będzie 1,215 pokoi, sala wystawowa zajmująca obszar 35 tys. stóp kwadratowych, trzy restauracje, sala konferencyjna, klub rekreacyjno-sportowy i sala balowa o powierzchni 40 tys. stóp kwadratowych.

Otwarcie kompleksu przewidziano na r. 1992. (ao)



SAN DIEGO — Piloci oraz stewardesy i stewardzi zatrudnieni na pokładach samolotów udających się za ocean niedaleko wybrzeży San Diego przechodzą szkolenie w zakresie umiejętności przeżycia w falach morskich. (UPI)

Phelan Kandyduje!

Na Szefa Najwyższych Władz Powiatu

Richard Phelan, renomowany adwokat z Winnetka (bogate przedmieście Chicago), który pełnił kluczową rolę w dochodzeniu kongresowym przeciwko byłemu speakerowi Izby Reprezentantów USA ogłosił wczoraj oficjalnie swą kandydaturę na urząd przewodniczącego Rady Powiatu Cook. W pracach Partii Demokratycznej w 1990 r. Phelan zmierzył się z obecnym szefem najwyższych władz powiatu Georgem Dunne, który ubiegać się będzie o rekordową, szóstą kadencję na tym stanowisku.

W swym wczorajszym wystąpieniu Phelan ostro skrytykował Dunne'a za — jak się wyraził — arogancję oraz za to, że przez 20 lat sprawowania niekontrolowanej władzy stracił kontakt z rzeczywistością polityczną i ekonomiczną pow. Cook.

76-letni Dunne oświadczył w dniu wczorajszym, że nie ma nic przeciwko kandydaturze Phelana. "Mamy przecież demokrację i każdy ma prawo ubiegać się o wybieralny urząd" — powiedział Dunne.

Phelan, l. 52, obarczył winą za tegoroczny ogromny skok w podatkach od nieruchomości właśnie Dunne'a. Przemawiając przed jednorodzinny bungalow w północno-zachodniej dzielnicy Chicago — w przypadku którego podatek od posiadłości wzrósł dwukrotnie —

Phelan przyrzekł, że jako nowy przewodniczący Rady Pow. Cook nie dopuści nigdy do tak horrendalnego wzrostu podatków.

Phelan zwrócił również uwagę na inne problemy władz powiatowych, wynikające wg niego w głównej mierze z niewłaściwego przywództwa Dunne'a, a mianowicie na kryzys w opiece zdrowotnej czyli złą sytuacją w Cook County Hospi-



Richard Phelan — kandydat na przewodniczącego Rady Pow. Cook. (ao)

Kandydat obiecał, że jako nowy przewodniczący Rady Pow. Cook doprowadzi do bardziej ekonomicznego wykorzystania sal rozpraw w Sądzie Okręgowym Pow. Cook, dzięki czemu powiatowy zakład karny zostanie odciążony (przebywają tam głównie podejrzani czekający na rozprawę). (ao)

Kompromis w Sprawie Kontroli Czystości Powietrza

W Illinois i Wisconsin

Federalna agencja ochrony środowiska EPA, zgodziła się aby stany Illinois i Wisconsin ograniczyły o 34 proc. dziennie (albo o 890 ton dziennie) emisję zanieczyszczeń powietrza. Było to ze strony EPA ustępstwo, albowiem władze federalne domagały się pierwotnie redukcji zanieczyszczeń o 67 procent.

Zanieczyszczenia o których tutaj jest mowa określa się również jako niebezpieczną jonizację powietrza albo też smog lub szkodliwy ozon (w odróżnieniu od warstwy ozonowej w górnych partiach atmosfery ziemskiej, która zabezpiecza przed szkodliwymi rodzajami promieniowania słonecznego).

W myśl najnowszego porozumienia pomiędzy władzami stanów Illinois i Wisconsin a EPA, federalna agencja ta rezygnuje na razie z takich punktów swego planu walki o czyste powietrze jak: instalowanie specjalnych uszczelnień na pompach paliwowych na stacjach obsługi samochodów; zmiana składu chemicznego niektórych farb, rozpylaczy i rozpuszczalników oraz ograniczenie zastosowania tychże w war-

statach samochodowych i pralniach chemicznych.

Porozumienie przesuwające termin ukończenia planu walki ze smogiem do 1994 r. musi zostać jeszcze zatwierdzone przez sąd. Dzięki zwołaniu EPA uzyska dodatkowy czas na przeprowadzenie dokładniejszych badań powietrza, oraz analizy przy pomocy superkomputera.

Do roku 1994 EPA wprowadzi w życie następujące metody kontroli zanieczyszczeń:

— Wyposażenie wszystkich samochodów w konwerty katalityczne. Do r. 1995 auta starszego typu zostaną zastąpione nowszymi, wyposażonymi fabrycznie w konwerty katalityczne (pozwoli to wyeliminować 510 ton zanieczyszczeń powietrza dziennie).

— Benzyna lepszej jakości — taka, która nie będzie parować tak szybko, jak dotychczas stosowana. (230 t. zanieczyszczeń dziennie).

— Zaostrzenie przepisów obowiązujących przemysł, głównie w zakresie emisji benzenu przez rafinerie i stalownie (125 t. dziennie).

Dokładniejsze testowanie układów wydechowych aut.

Na polecenie EPA, władze Illinois zaostrzą kryteria testu oraz obejmą nim większe obszary stanu m.in. zachodnie części pow. Du Page i Lake. (ao)

Sędzia Zawieszony w Obowiązku Służbowych

Sędzia pomocniczy Sądu Okręgowego pow. Sangamon (okolice Springfield) Philip Schickedanz, l. 42, został zawieszony w obowiązkach służbowych w związku z podejrzeniami o prowadzenie auta w stanie nietrzeźwym i posiadanie kokainy.

W ub. weekend stracił on panowanie nad kierownicą, za co zatrzymała go policja.

Sędzia Schickedanz został aresztowany pod zarzutem jazdy po spożyciu alkoholu i posiadania kokainy. Świadkowie widzieli go jak wysiadał z samochodu i wyrzucał plastikowy woreczek — taki jakich używa się do kokainy.

Ponadto, z raportów policyjnych wynika, że nie zdał on testu trzeźwości oraz, że na plastikowej torbie znalezionej na miejscu incydentu znalazł się ślad kokainy.

Schickedanza zwolniono z aresztu po uiszczeniu 5 tys. dol. kaucji. W pracy poprosił o udzielenie urlopu bezpłatnego, który zamierza przeznaczyć na leczenie odwykowe. Jest on już drugim w ciągu ostatnich dwóch miesięcy sędzią pomocniczym, aresztowanym pod zarzutem jazdy w stanie nietrzeźwym w powiecie Sangamon. (ao)

Ponieśli Śmierć w Wyniku Porażenia Prądem

Dwóch dekarzy straciło we wtorek życie w rezultacie szoku elektrycznego, którego doznali podczas pracy.

Reynaldo Sotello i Jose Bahena stali na metalowej drabinie która niespodziewanie obsunęła się i weszła w kontakt z linią wysokiego napięcia.

Do incydentu doszło w trakcie reperatury dachu na jednorodzinny dom w Des Plaines. (ao)

Field Museum Jeszcze Nieczynne

Zarząd Field Museum of Natural History poinformował, że muzeum to pozostanie zamknięte również w dniu dzisiejszym, w związku z usunięciem skutków poniedziałkowego pożaru instalacji elektrycznej.

Muzeum zostanie najprawdopodobniej otwarte jutro o godz. 9 rano. (ao)

Cubs Year! Cubs Win! CHICAGO

They were 1,287 km away from Chicago in another country at 9:35 PM Tuesday when they won the National League East pennant. But in a matter of minutes, fans from all over Chicagoland were celebrating the 1989 Cinderella Cubs 3-2 victory over the Montreal Expos which earned them their first division championship since 1984.

It was also only the third time in 43 years that the Cubs had won as many as 90 games. Earlier in the evening, when the Pirates defeated the St. Louis Cardinals—only challenger left—4-1, destiny was in their own hands and the "Boys of Zimmer" prevailed in a tightly contested game won by their winningest pitcher Greg Maddux (19-12).

Appropriately, Mitch Williams gained a ninth-inning save, his 36th, tops for a Cubs left-hander and just one shy of Bruce Sutter's current Cub record of 36.

Rookie catcher Rick Wrona got the champions on the way by tripling home the initial run in the top of the first. This typified the way newcomers like Wrona contributed to the Cubs' miracle year—complementing veterans Andre Dawson, Ryne Sandberg and Rick Sutcliffe.

"This is definitely the greatest thing in my lifetime," said Wrona while being drenched by champagne-dousing teammates during post-game pandemonium.

President Don Grensko added, "This team has battled back all season. The veterans were very steady and the first-year men played extremely well."

Pitcher Mike Bielecki extolled his teammates, manager Don Zimmer and Cub fans, then turned personal: "This is the best thing that ever happened to me. . . . It's unbelievable!"

Speaking of the upcoming playoffs, Sutcliffe prognosticated, "We're going to do it right this time." (pm)

LOTERIA

Dla wygody naszych Czytelników przekazujemy poniżej wyniki Loterii Stanowej.

Daily Lottery

26 września 1989

2 9 5

Pick 4

26 września 1989

5 1 5 0

LITTLE LOTTO Poniedziałek, 25 września 1989 08 11 15 34 35

LOTTO Sobota, 23 września 1989 03 04 05 23 32 38



CHICAGO — Tak będzie wyglądać nowy hotel i kompleks konferencyjny pn. Sheraton Chicago Hotel & Towers.

Życie Polonii

Z Konferencji Prasowej "Index Publication"

Chicago, IL — W miniony czwartek wydawnictwo polonijne "Index Publication," które wypuściło niedawno INFORMATOR POLONIJNY 1989-1990, zorganizowało konferencję prasową dla przedstawicieli radia, gazet i czasopism polskich w naszym mieście. Konferencja połączona została z wizją lokalną i prezentacją nowego kompleksu bankietowo-restauracyjnego "Eugene's" w Morton Grove (Waukegan blisko Dempster) przez nowego polonijnego właściciela znanego przedsiębiorcę Eugeniusza Borisa, który zamierza lokal ten uczynić widocznym i popularnym miejscem spotkań Polonii w niedługim już czasie. Połączenie tych dwóch inicjatyw nie było przypadkowe, bowiem INFORMATOR POLONIJNY to polonijna książka adresowo-telefoniczna, której jednym z celów jest promocja naszych środowiskowych firm i przedsiębiorstw, usług i instytucji.

Konferencję prasową prowadził Leszek Gil, prezes "Index Publication" i główny inicjator polskiej książki adresowo-telefonicznej. Przypomniał on założenie publikacji i jej cele, podobnie jak podsumował rezultaty dotychczasowych starań. W intencjach wydawcy, INFORMATOR POLONIJNY miał się stać czymś więcej niż tylko "Polish yellow pages," czyli biznesową książką telefoniczną chicagoskiej Polonii. Przy braku innych wydawnictw pozwalających nie tylko nowo przybyłym, ale także całej fali nowej emigracji swobodnie poruszać się w tym mieście i w tym kraju, INFORMATOR starał się być vademecum i przewodnikiem po głównych instytucjach miejskich i publicznych. Zamiar pełnej prezentacji polonijnych organizacji napotkał na dość nieoczekiwane przeszkody z racji wyraźnego braku zainteresowania i chęci współpracy ze strony najbardziej znaczących i kluczowych instytucji, co świadczyło o niezrozumieniu sensu i celu podjętej inicjatywy. Natomiast bardzo życzliwie podeszły do wydawnictwa

przedsiębiorstwa polonijne i amerykańskie, widząc sens i perspektywę wydawania INFORMATORA, jako popularnego i podstawowego źródła wiedzy dla wielu środowisk polonijnych. Ponad 1,200 biznesów i firm ogłasza się już w książce, która w nakładzie 50,000 egzemplarzy jest obecnie w powszechnym obiegu w polskich dzielnicach Chicago.

Przyszłość INFORMATORA POLONIJNEGO rysuje się tym bardziej interesująco, że wydawca "Index Publication" już teraz rozważa możliwość wprowadzenia działu WHO IS WHO Polonii chicagoskiej, czyli włączenia informacji o pierwszych 300 najbardziej znaczących osobistościach świata biznesu, organizacji i elity środowiskowej. Ten projekt wywołał ożywioną dyskusję wśród zaproszonych dziennikarzy polonijnych, którzy podnieśli sporne kwestie dotyczące sposobu kwalifikowania i selekcjonowania nazwisk naszych liderów oraz ludzi sukcesu, jacy powinni się w takim wydawnictwie znaleźć. Tym niemniej, sama idea spodobała się powszechnie i znalazła wśród zebranych niemal jednomyślny pokłask. Dyskutanci położyli także nacisk na potrzebę dalszego rozbudowania pierwszej części INFORMATORA tzw. białych kartek, na których mieści się przewodnik po instytucjach miejskich i stanowych, opracowany w daleko bardziej zadawalającym stopniu niż oczekiwane vademecum organizacji i życia Polonii. W tej mierze zebrani zgodzili się z wydawcami INFORMATORA, że niezbędne jest porozumienie z liderami Polonii i głównymi organizacjami w naszym środowisku, aby nie tylko nie utrudniać, a na odwrót, przyjąć wydawnictwu i jego autorom z pomocą, gdyż służy to wspólnej, ogólnej sprawie.

Mamy nadzieję, że nowa edycja INFORMATORA POLONIJNEGO 1990-1991, którą wydawca zamierza przedstawić znacznie wcześniej niż poprzednią w zrozumieniu intencji oraz misji wydawnictwa i uzyska powszechną współpracę, ku wspólnej korzyści i satysfakcji. (ww)